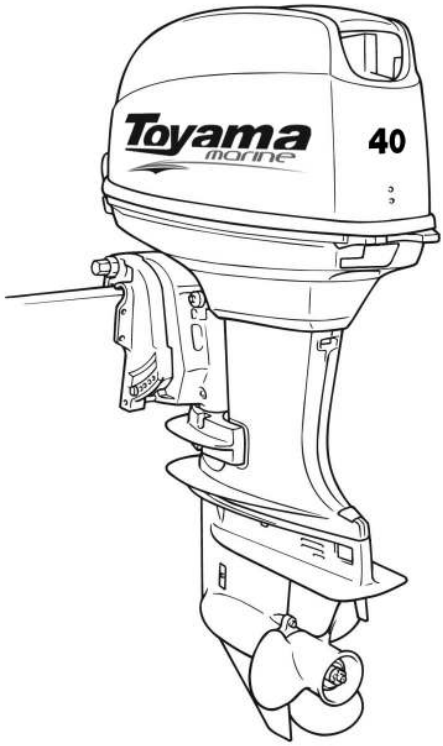


РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ПОДВЕСНОЙ ЛОДОЧНЫЙ МОТОР
TOYAMA T40FWS-T

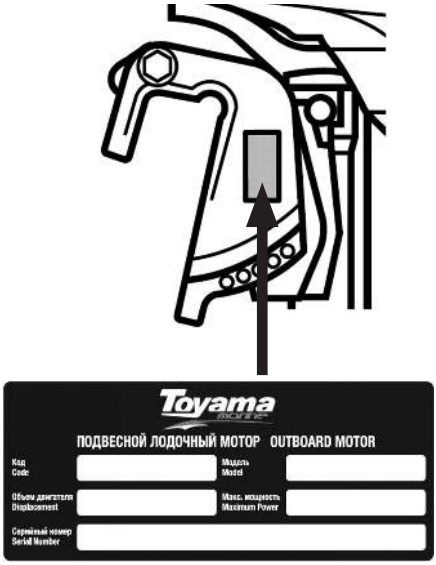
РЕГИСТРАЦИОННЫЕ НОМЕРА ПОДВЕСНОГО ЛОДОЧНОГО МОТОРА

Регистрационные номера включают в себя регистрационный номер подвесного лодочного мотора и регистрационный номер двигателя.

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ НОМЕР ЛОДОЧНОГО МОТОРА

Регистрационный номер лодочного мотора выбит на табличке. Табличка может находиться на боковой или на верхней части кронштейна крепления.

Запишите номер своего лодочного мотора для дальнейшего облегчения заказа запчастей или, в том случае, если Ваш лодочный мотор будет украден, это поможет в его поиске.

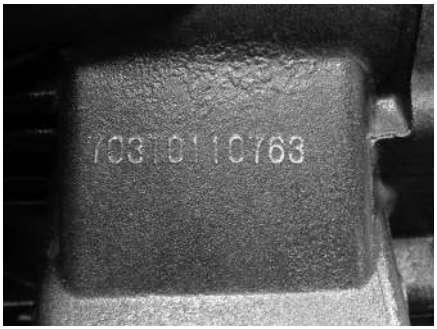


1. Местоположение регистрационного номера лодочного мотора

Регистрационный номер лодочного мотора впишите сюда:

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ НОМЕР ДВИГАТЕЛЯ

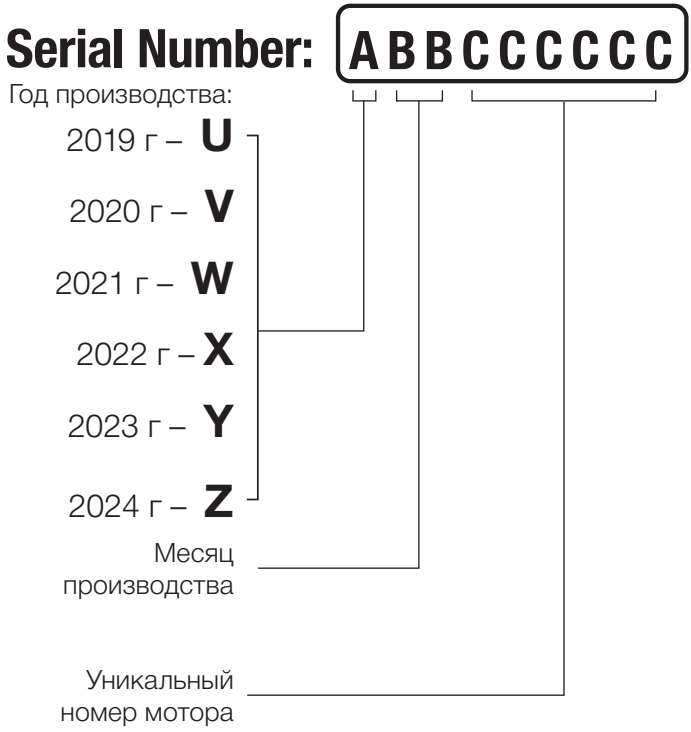
Регистрационный номер двигателя выбит на картере двигателя.



Регистрационный номер двигателя впишите сюда:

СОДЕРЖАНИЕ

1. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ 4
2. ВВЕДЕНИЕ 5
3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ 5
4. ОБЩИЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ 5
5. ТРЕБОВАНИЯ ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ ВО ВРЕМЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ 7
6. ОСНОВНЫЕ УЗЛЫ И ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ 10
7. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ 13
8. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 32
9. ХРАНЕНИЕ, ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ, РЕАЛИЗАЦИЯ И УТИЛИЗАЦИЯ 40
10. ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ 42
11. ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ СХЕМЫ 44
12. ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН 46
ОТМЕТКИ СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА 49



1. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ХАРАКТЕРИСТИКИ	МОДЕЛЬ
	T40FWS-T
Тип двигателя	Двухтактный, с водяным охлаждением
Мощность двигателя при 5000 об/мин, л.с.	40
Рабочий объем двигателя, см^3	703
Количество цилиндров	2
Диаметр/ход поршня, мм	80 x 70
Максимальное число оборотов в минуту	5500
Обороты холостого хода, (об/мин)	950-1050
Тип свечи зажигания	BPR7HS
Зажигание	CDI
Объем топливного бака, л	24 (внешний)
Тип запуска	Ручной + электрический
Система управления	Дистанционное управление
Переключение передач	Вперед/ Нейтраль/ Назад
Объём масла в редукторе, см^3	430
Тип масла в редукторе	Трансмиссионное гипоидное SAE 90
Высота транца, мм	381
Гребной винт	3-11 1⁄8”x13
Вес, кг	80,1

Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

2. ВВЕДЕНИЕ

УВАЖАЕМЫЙ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ!

Благодарим за покупку продукции TOYAMA. В данном руководстве приведены правила эксплуатации подвесного лодочного мотора TOYAMA. Перед началом эксплуатации внимательно прочтите руководство. Эксплуатируйте подвесной лодочный мотор в соответствии с правилами и с учетом требований безопасности, а также руководствуясь здравым смыслом. Сохраните руководство, при необходимости Вы всегда можете обратиться к нему.

Продукция TOYAMA отличается высокой мощностью и производительностью, продуманным дизайном и эргономичной конструкцией, обеспечивающей удобство её использования. Линейка техники TOYAMA регулярно расширяется новыми устройствами, которые постоянно совершенствуются.

Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления вносить изменения в комплектность, конструкцию отдельных узлов и деталей, не ухудшающие качество устройства. В связи с этим происходят изменения в технических характеристиках, и содержание руководства может не полностью соответствовать приобретенному устройству. Имейте это в виду, изучая руководство по эксплуатации.

Внешний вид продукции может отличаться от изображения на титульном листе руководства по эксплуатации.

3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

Подвесной лодочный мотор (далее по тексту мотор или устройство) предназначен для установки в качестве движителя на лодках для рыбной ловли, активного отдыха, спортивных соревнований.

ВНИМАНИЕ!

Подвесной лодочный мотор сконструирован таким образом, что он безопасен и надежен, если эксплуатируется в соответствии с Руководством. Прежде чем приступить к эксплуатации лодочного мотора прочтите и усвойте Руководство по эксплуатации. Если Вы этого не сделаете, результатом может явиться травма или повреждение устройства.

ВНИМАНИЕ!

Использование подвесного лодочного мотора в любых других целях, не предусмотренных настоящим руководством, является нарушением условий безопасной эксплуатации и прекращает действие гарантийных обязательств поставщика. Производитель и поставщик не несут ответственности за повреждения, возникшие вследствие использования устройства не по назначению. Выход из строя подвесного лодочного мотора при использовании не по назначению не будет являться гарантийным случаем.

ВНИМАНИЕ!

Используйте для ремонта и обслуживания расходные материалы, рекомендованные заводом-изготовителем и оригинальные запасные части. Использование не рекомендованных расходных материалов, неоригинальных запчастей лишает Вас права на гарантийное обслуживание устройства.

4. ОБЩИЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Конструкция подвесного лодочного мотора TOYAMA обеспечивает безопасность и надежность в эксплуатации при условии соблюдения всех требований Руководства по эксплуатации. Внимательно прочтите и изучите данное Руководство перед тем, как приступать к эксплуатации устройства. Знайте, что делать в экстренных ситуациях. В противном случае можно получить травму или повредить устройство. Обратите особое внимание на информацию, которой предшествуют следующие заголовки:

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Указывает на опасную ситуацию, которая, если ее не предотвратить, может привести к смертельному исходу или получению серьезных травм.

ОСТОРОЖНО!
Указывает на опасную ситуацию, которая, если ее не предотвратить, может привести к получению травм средней тяжести.

ВНИМАНИЕ!
Обозначает вероятность повреждения устройства при несоблюдении требований руководства по эксплуатации

ПРИМЕЧАНИЕ!
Указывает на информацию, которая будет полезна при эксплуатации устройства.

1. Каждый человек эксплуатирующий устройство впервые, должен быть проинструктирован продавцом или специалистом, как следует правильно обращаться с устройством.
2. Несовершеннолетние лица к управлению подвесным лодочным мотором не допускаются за исключением лиц старше 16 лет, проходящих обучение под надзором.
3. Пользователь подвесного лодочного мотора отвечает за возможность возникновения опасности, угрожающей другим лицам или их имуществу.
4. Эксплуатация подвесного лодочного мотора после употребления алкоголя, лекарств, снижающих способность реагирования, или наркотиков не допускается.
5. Не вносите какие-либо изменения в конструкцию устройства, так как это может явиться причиной несчастного случая или повреждения устройства.
6. Проверьте подвесной лодочный мотор на отсутствие незакрепленных частей (гаек, болтов, винтов и т.п.). Отремонтируйте или замените неисправные части до начала эксплуатации.
7. Не перегружайте лодку. Большинство лодок классифицировано и сертифицировано на максимальную допустимую нагрузку (вес). Предельная допустимая мощность подвесного лодочного мотора и нагрузка Вашей лодки указана на информационной табличке, расположенной на лодке. В случае возникновения сомнений обратитесь к продавцу или изготовителю лодки.
8. Выучите и соблюдайте все навигационные правила и законы хождения по морским путям. Судоводители лодок должны окончить курс по технике безопасности при хождении на лодках.
9. Убедитесь, что все люди, находящиеся в лодке, правильно сидят. Не позволяйте никому сидеть или находиться в любой части лодки, не предназначенной для этого. К этим частям относятся борта лодки, транец.

   При неожиданном ускорении, внезапной остановке, неожиданной потере управления лодкой или внезапном движении лодки может произойти падение человека за борт. Перед посадкой пассажиров в лодку, высадке пассажиров из лодки или при нахождении пассажиров в задней части (на корме) лодки, всегда останавливайте двигатель.
10. Соблюдайте график регулярного технического обслуживания и обеспечьте надлежащее выполнение всех ремонтных работ.
11. Всегда руководствуйтесь здравым смыслом. Невозможно предусмотреть все ситуации, которые могут возникнуть перед Вами. Если Вы в какой-либо ситуации почувствовали себя неуверенно, обратитесь за советом к специалисту: дилеру, механику авторизованного сервисного центра, опытному пользователю.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Согласно правилам ГИМС на судах необходимо обязательное наличие снаряжения: спасательный жилет (по количеству мест в лодке); два весла; якорь с канатом; фонарь; буксирно-швартовочный канат; спасательное кольцо с линем; медицинская аптечка; ведро с черпаком; огнетушитель; ремонтная аптечка; сигнальные средства.

5. ТРЕБОВАНИЯ ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ ВО ВРЕМЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ

ВРАЩАЮЩИЕСЯ ЧАСТИ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Руки, ноги, волосы, ювелирные украшения, одежда, ремешки крепления средств индивидуальной защиты и т.д. могут попасть во внутренние движущиеся части двигателя или запутаться в них, что может привести к получению серьезной травмы или даже к смерти. Держите руки, ноги, волосы, ювелирные украшения, одежду, ремешки крепления индивидуального спасательного средства на воде и т.д. подальше от выступающих движущихся частей подвесного лодочного мотора.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Держите кожух двигателя на месте, пока это возможно. Не снимайте и не заменяйте его во время работы двигателя. Запускайте двигатель без кожуха только в соответствии с конкретными указаниями, содержащимися в этом руководстве.

ГОРЯЧИЕ ЧАСТИ ДВИГАТЕЛЯ

Во время и после работы двигателя, его детали и узлы становятся настолько горячими, что могут вызвать ожоги. Избегайте прикосновения к любым частям двигателя, находящимися под кожухом двигателя до тех пор, пока он не остынет.

ПОРАЖЕНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ

Не касайтесь никаких электрических устройств и деталей во время запуска или работы двигателя. Это может стать причиной поражения электрическим током.

БЕНЗИН

Бензин и его пары являются легко воспламеняемыми и взрывоопасными. Не курите при дозаправке топлива и выполняйте эту процедуру на достаточном расстоянии от искрящегося оборудования, открытого пламени и других источников воспламенения.

Перед дозаправкой топливом необходимо заглушить двигатель. Не допускайте перелива топливного бака. После дозаправки топлива надежно затяните крышку топливного бака.

ВОЗДЕЙСТВИЕ БЕНЗИНА, В ТОМ ЧИСЛЕ, ПРОЛИТОГО

Будьте внимательны, чтобы не пролить бензин. Если бензин все же пролит, немедленно вытрите его сухой ветошью.

Если бензин попал на вашу кожу, немедленно промойте её водой с мылом. Смените одежду, если на нее попал бензин. Если вы проглотили бензин, вдохнули пары бензина, или если бензин попал вам в глаза, немедленно обратитесь за медицинской помощью. Никогда не подсасывайте топливо с помощью рта.

ОКИСЬ УГЛЕРОДА

Подвесной лодочный мотор выбрасывает в атмосферу выхлопные газы содержащие, в том числе, окись углерода - бесцветный, не имеющий запаха газ, вдыхание которого может вызвать нарушения здоровья и/или смерть. Симптомы здесь включают тошноту, головокружение и сонливость.

КОНСТРУКТИВНЫЕ ИЗМЕНЕНИЯ

Не пытайтесь модифицировать этот подвесной лодочный мотор. Изменения, внесенные в Ваш подвесной лодочный мотор, могут снизить его безопасность и надежность, а также сделает эксплуатацию подвесного лодочного мотора рискованной и, поэтому, недопустимой.

БЕЗОПАСНОСТЬ ПЛАВАНИЯ

Этот раздел включает некоторые меры безопасности, которым Вы должны следовать во время плавания.

АЛКОГОЛЬ И НАРКОТИКИ

Никогда не плавайте после употребления спиртных напитков или наркотиков. Алкоголь и наркотики ухудшают ваше восприятие и снижают вашу способность к быстрому реагированию. Опьянение и интоксикация являются наиболее частыми факторами, которые проводят к несчастным случаям на воде.

ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ СПАСАТЕЛЬНЫЕ СРЕДСТВА НА ВОДЕ

Во время плавания имейте одобренные индивидуальные спасательные средства на воде из расчета по одному на каждого человека, находящегося на борту лодки. Во время плавания все, кто находится на борту лодки, должны надевать спасательные средства.

ЛЮДИ В ВОДЕ

Когда лодочный мотор Вашей лодки работает, внимательно наблюдайте за людьми, которые находятся в воде, то есть, за пловцами, водными лыжниками и дайверами. Держитесь подальше от мест массового купания. Пловцов бывает трудно рассмотреть. Если кто-то из людей, находящихся в воде, оказался рядом с вашей лодкой, немедленно заглушите двигатель.

ПАССАЖИРЫ

Получите у изготовителя лодки подробные инструкции в отношении надлежащего размещения людей в вашей лодке и обеспечьте правильное расположение пассажиров перед увеличением скорости лодки и повышением числа оборотов двигателя в режиме холостого хода. Стояние или сидение на борту лодки может привести к падению в воду из-за волн, кильватерных струй или внезапного изменения скорости лодки или направления движения. Даже когда люди размещены на борту Вашей лодки правильно, Вы должны внимательно наблюдать за ними, если собираетесь выполнить какой-либо необычный маневр. Всегда избегайте приливных волн или кильватерных струй.

ПЕРЕГРУЗКА

Не перегружайте лодку. Посмотрите заводскую табличку с техническими данными лодки или проконсультируйтесь с её изготовителем относительно допустимого максимального груза и количества пассажиров. Обеспечьте правильное распределение груза на лодке согласно указаниям его изготовителя. Перегрузка или неправильное распределение груза может стать причиной возникновение трудностей при управлении лодкой и привести к несчастному случаю, например, к её переворачиванию или затоплению.

ИЗБЕГАЙТЕ СТОЛКНОВЕНИЙ

Управляйте лодкой на безопасной скорости на безопасном расстоянии от людей и других лодок. Будьте внимательны при условиях, которые ограничивают либо вашу видимость, либо мешают видеть вас. Избегайте мест с затопленными предметами или мелководья. Плавайте, не выходя из собственных возможностей, и не допускайте опасных маневров, чтобы уменьшить риск потери управления, падения за борт и столкновения. Старайтесь раньше предпринять действия для предотвращения столкновений. Помните, что лодки не имеют тормозов, и после остановки двигателя или перевода рычага управления дроссельной заслонкой в положение холостого хода лодка останавливается вследствие сопротивления воды. Дистанция торможения варьируется в зависимости от полной массы лодки, состояния поверхности воды и направления ветра. Если Вы не уверены, что можете вовремя остановить лодку до удара о препятствие, поверните руль и уйдите в сторону.

ПОГОДА

Будьте информированы о погоде. Проверьте прогнозы погоды перед плаванием. Избегайте плавания в ненастную погоду.

ИНСТРУКТАЖ ПАССАЖИРОВ

Убедитесь в том, что, по крайней мере, один из пассажиров сможет управлять лодкой в случае чрезвычайного происшествия.

ПУБЛИКАЦИИ О МЕРАХ БЕЗОПАСНОСТИ ВО ВРЕМЯ ПЛАВАНИЯ

Будьте информированы о мерах безопасности при плавании с людьми на борту. Дополнительные публикации и более полную информацию на эту тему Вы можете получить во многих организациях, занимающихся водными видами спорта.

НОРМЫ И ПРАВИЛА

Необходимо знать и соблюдать нормы и правила судовождения, действующие там, где вы собираетесь плавать. Некоторые своды правил являются превалирующими на основании географического положения, но все они основаны на международных нормах в этой сфере деятельности.

ЧЕКА БЕЗОПАСНОСТИ СО ШНУРОМ

Все подвесные лодочные моторы TOYAMA оснащены чекой безопасности со шнуром.

Чека безопасности со шнуром предназначена для остановки двигателя лодочного мотора, когда судоводитель удаляется от мотора слишком далеко для того, чтобы привести выключатель зажигания в действие. Это произойдет, если судоводитель случайно упадет за борт или, находясь в лодке, удалится достаточно далеко от мотора. Случайные выбросы и падения за борт более вероятны в определенных видах лодок, например, надувных лодках или лодках для ловли рыбы с низкими бортами, быстроходных лодках и требующих осторожного обращения легких рыболовных лодках, управляемых с помощью ручного румпеля. Случайные выбросы и падения за борт могут также происходить при неправильных методах управления. Например, когда судоводитель сидит на спинке сидения при глиссировании, стоит при глиссировании, сидит на приподнятых настилах рыболовных лодок, глиссирует на мелких водах или водах с препятствиями, отпускает штурвал или рукоятку румпеля, которая тянет лодку в одном направлении или выполняет рискованные маневры на большой скорости.

После срабатывания чеки безопасности и остановки двигателя лодочного мотора лодка будет продолжать движение по инерции на какое-то расстояние, зависящее от скорости и угла поворота в момент остановки двигателя. Однако лодка не совершит полный оборот. Но при движении по инерции, как и при движении с работающим лодочным мотором лодка может причинить серьезную травму тем, кто находится на ее пути.

При управлении лодкой возможна также случайная или непреднамеренная остановка двигателя чекой безопасности. Это может привести к одной или всем перечисленным ниже опасным ситуациям:

1. В результате неожиданного прекращения движения вперед находящиеся в лодке люди могут быть выброшены вперед – это особенно касается пассажиров, сидящих спереди, которые могут быть выброшены через нос лодки.
2. Потере мощности и контроля направления при сильном волнении, сильном течении и сильном ветре.
3. Потере управления при швартовке.

Всегда правильно подсоединяйте шнур с чекой безопасности - к выключателю зажигания и судоводителю.

Не крепите шнур чеки безопасности к одежде, где он может оторваться. Закрепляйте шнур чеки безопасности к руке, ноге или к специальному крепежу на одежде (спасательном жилете)

Судоводитель лодки никогда не должен оставлять работающий мотор с отсоединенным от себя шнуром чеки безопасности.

6. ОСНОВНЫЕ УЗЛЫ И ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ

Расположение основных узлов и органов управления показано на Рис. 1.

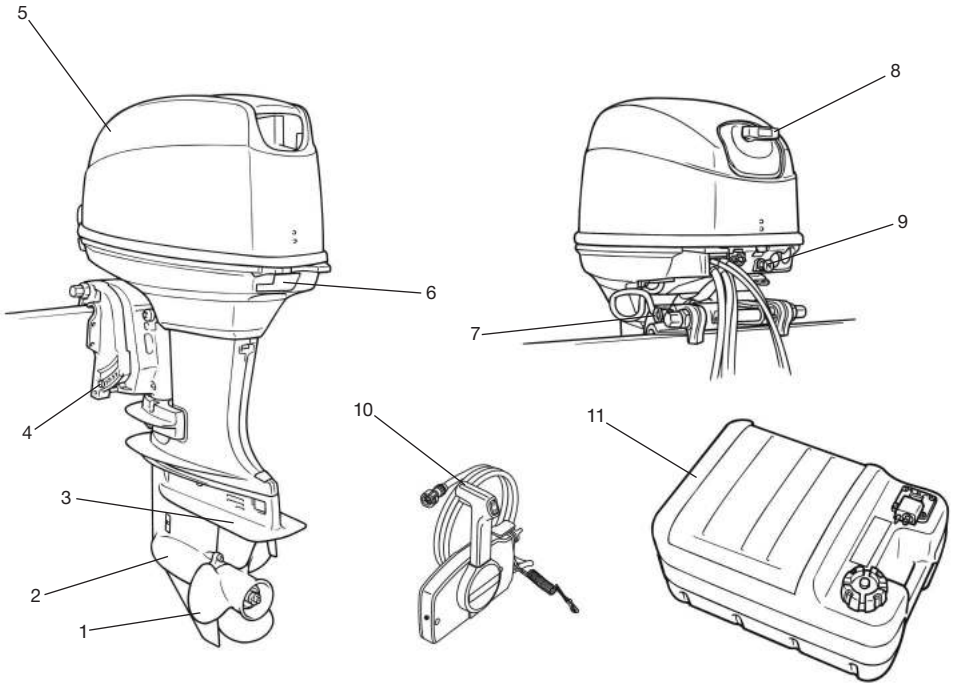


Рис.1 Основные узлы и органы управления (общий вид)

1. Винт гребной
2. Редуктор
3. Пластина антикавитационная
4. Механизм изменения угла дифферента
5. Кожух двигателя
6. Рычаг замка кожуха
7. Фиксатор мотора в поднятом положении
8. Ручка ручного стартера
9. Рычаг управления воздушной заслонкой
10. Контроллер (блок дистанционного управления)
11. Бак топливный внешний

Расположение органов управления блока дистанционного управления представлено на Рис. 2.

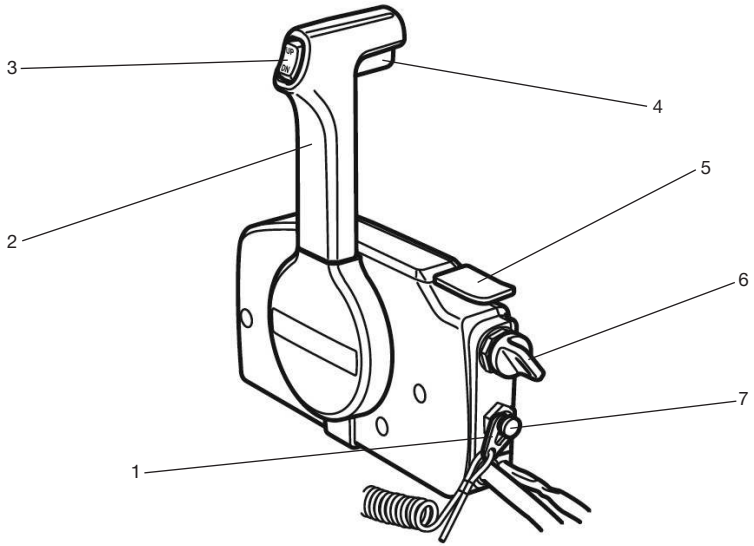


Рис. 2 Контроллер (блок дистанционного управления)

1. Чека безопасности со шнуром
2. Рычаг управления
3. Кнопка управления электрическим подъемником
4. Кнопка разблокировки рычага управления
5. Рычаг управления дроссельной заслонкой (при нейтральном положении рычага управления)
6. Замок зажигания с ключом
7. Выключатель аварийной остановки

Основные узлы внешнего топливного бака показаны на Рис. 3.

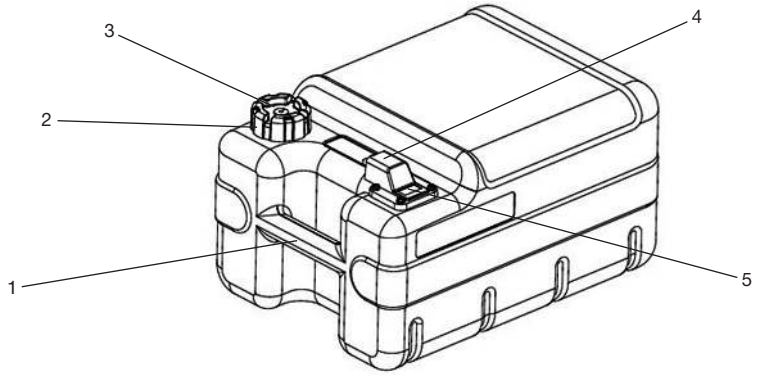


Рис. 3 Бак топливный внешний

1. Рукоятка для переноски
2. Крышка топливного бака
3. Воздушный винт
4. Топливный разъём
5. Указатель уровня топлива

Для подключения внешнего топливного бака к лодочному мотору необходимо использовать специальный топливный шланг (Рис. 4).

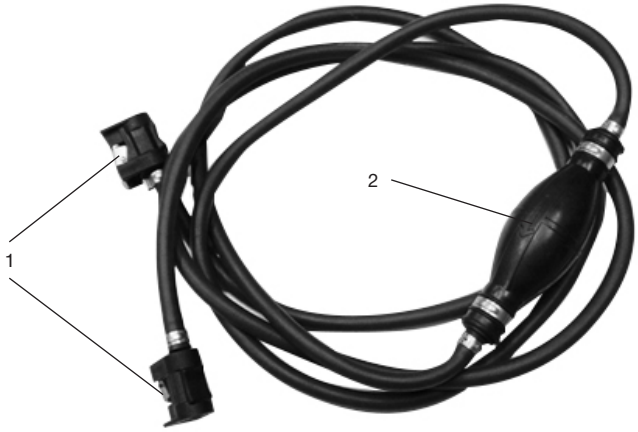


Рис. 4 Шланг топливный
1. Топливные разъемы 2. Топливный насос

КОМПЛЕКТНОСТЬ

Комплектность подвесного лодочного мотора TOYAMA T40FWS-T представлена в Таблице 1.

ТАБЛИЦА 1. КОМПЛЕКТНОСТЬ T40FWS-T

НАИМЕНОВАНИЕ	КОЛ-ВО
Подвесной лодочный мотор	1 шт.
Чека безопасности со шнуром	1 шт.
Блок дистанционного управления с крепежом	1 шт.
Трос управления с крепежом в сборе	2 шт.
Тяга рулевая с кронштейном	1 шт.
Шнур стартера с рукояткой для аварийного запуска	1 шт.
Топливный шланг	1 шт.
Топливный бак (внешний 24л)	1 шт.
Комплект крепежа	1 к-т
Ключ свечной	1 шт.
Отвертка	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.

ВНИМАНИЕ!
Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления вносить изменения в комплектность.

7. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ТОПЛИВНОЙ СМЕСИ

Для приготовления топливной смеси рекомендуется использовать неэтилированный бензин АИ-92 и моторное масло для двухтактных двигателей с водяным охлаждением, которое имеет классификацию TC-W3 отвечающее стандарту NMMA.

Пропорция приготовления топливной смеси представлена в Таблице 2.

ТАБЛИЦА 2. ПРОПОРЦИЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ТОПЛИВНОЙ СМЕСИ

ПЕРИОД ОБКАТКИ	25:1				
	Бензин	1л	10л	12л	24л
	Масло	0.04л	0.4л	0.48л	0.96л
ПОСЛЕ ОБКАТКИ	50:1				
	Бензин	1л	10л	12л	24л
	Масло	0.02л	0.2л	0.24л	0.48л

ВНИМАНИЕ!
Для приготовления и хранения топливной смеси используйте специальную емкость для бензина. Запрещается использовать емкости из пищевого пластика.

1. Вылейте в емкость половину приготовленного для работы бензина.
2. Добавьте необходимое количество рекомендованного моторного масла.
3. Плотно закройте крышку емкости.
4. Тщательно взболтайте топливную смесь в емкости.
5. Медленно откройте крышку емкости для того, чтобы выпустить воздух, после чего долейте оставшийся бензин.
6. Закройте емкость и вновь тщательно взболтайте.

ВНИМАНИЕ!
Готовую к работе топливную смесь рекомендуется использовать в течение 30 дней. При длительном хранении топливная смесь окисляется, становится неоднородной и непригодной к применению.

ВНИМАНИЕ!
Для приготовления топливной смеси используйте свежий качественный бензин. Тщательно выдерживайте соотношение бензин/масло. Никогда не заливайте чистый бензин для заправки мотора.

ВНИМАНИЕ!
Выход из строя двигателя в результате использования не допустимого государственными стандартами качества топлива, работа на чистом бензине, работа на старой топливной смеси либо на смеси с неправильным соотношением бензин/масло, применение не рекомендованного или некачественного масла, не будет являться гарантийным случаем.

УСТАНОВКА ПОДВЕСНОГО ЛОДОЧНОГО МОТОРА

ДОПУСТИМАЯ ПРЕДЕЛЬНАЯ МОЩНОСТЬ И ГРУЗОПОДЪЕМНОСТЬ ЛОДКИ

Не перегружайте лодку и не устанавливайте на нее подвесной лодочный мотор, мощность которого превышает значение предельной мощности для лодки. Большинство лодок снабжены табличками, на которых указаны значения допустимой предельной мощности подвесного лодочного мотора и нагрузки, определенные изготовителем лодки. В случае сомнений обратитесь к продавцу или изготовителю лодки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Использование подвесного лодочного мотора, мощность которого превышает значение предельной мощности для лодки, может:

1. Привести к потере управляемости лодки;
2. Поместить слишком большой вес на транец и изменить проектные параметры плавучести лодки;
3. Привести к разрушению лодки. Особенно в области транца.

Превышение допустимой нагрузки лодки может привести к серьезным травмам, смерти и повреждению лодки.

УСТАНОВКА ПОДВЕСНОГО ЛОДОЧНОГО МОТОРА НА ТРАНЦЕ

Неправильная установка подвесного лодочного мотора может вызвать опасные ситуации.

Перед первой самостоятельной установкой подвесного лодочного мотора Вы должны проконсультироваться у специалиста. Продавец или другой специалист должны показать Вам, как правильно устанавливать подвесной лодочный мотор.

ПРИМЕЧАНИЕ!
Правильная установка частично зависит от испытаний опытным путем, а также непосредственно от типа лодки, на который устанавливается мотор.

Для обеспечения оптимального режима работы подвесного лодочного мотора необходимо отрегулировать правильную высоту транца. Если установить мотор на слишком большой высоте транца, гребной винт может проскакивать, что скажется на потере мощности или может вызвать перегрев двигателя.

Мотор, установленный с высотой транца ниже положенного, не сможет развить оптимальную скорость.

Когда мотор полностью опущен вниз, проверьте, чтобы антикавитационная пластина находилась на расстоянии 25 мм ниже дна лодки (Рис. 5).

Установите подвесной лодочный мотор на линии центра (линия киля) лодки (Рис. 6) и закрепите его при помощи болтов крепления. Убедитесь, что мотор установлен точно по центру (по линии киля), иначе на ходу лодка будет крениться на один бок. Для установки подвесного лодочного мотора на лодку без киля или лодку, имеющую асимметричную конструкцию, проконсультируйтесь с продавцом или изготовителем лодки.

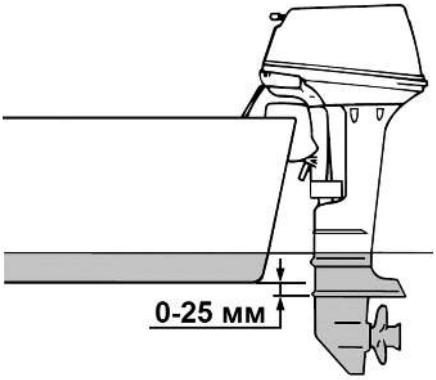


Рис. 5 Установка подвесного лодочного мотора на транец лодки

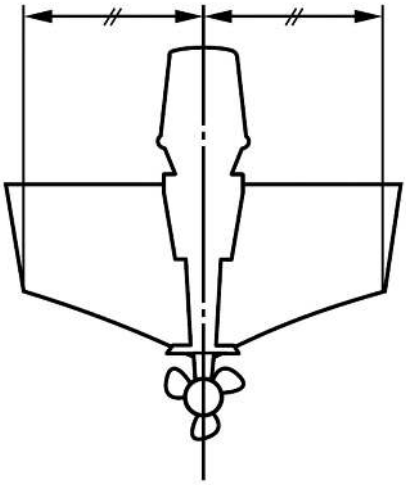


Рис. 6 Установка мотора на линии киля лодки

КРЕПЛЕНИЕ МОТОРА К ТРАНЦУ ЛОДКИ

Просверлите в транце четыре отверстия, используя как шаблон отверстия в кронштейне крепления. Закрепите лодочный мотор четырьмя болтами, плоскими шайбами и гайками (Рис. 7). Для обеспечения водонепроницаемости нанесите в отверстия и вокруг болтов судовой герметик.

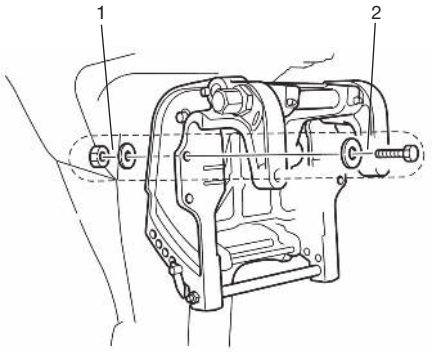


Рис. 7 Крепление подвесного лодочного мотора

1. Гайка с шайбой 2. Болт с шайбой

УСТАНОВКА СТРАХОВОЧНОГО ТРОСА

Основная цель установки страховочного троса (Рис. 8) – предотвращение потери подвесного лодочного мотора в случае его отсоединения от транцевой плиты.

Страховочный трос необходимо подбирать так, чтобы его рабочее натяжение минимум в 5 раз превышало вес подвесного лодочного мотора.

Страховочный трос нужно прикрепить между лодкой и подвесным лодочным мотором с учетом следующих правил:

1. Страховочный трос должен быть достаточно коротким и прикреплен так, чтобы не допустить подъем и срыв подвесного лодочного мотора с транца лодки.
2. Страховочный трос должен быть достаточно длинным и прикреплен так, чтобы допустить полное погружение сорванного подвесного лодочного мотора в воду позади лодки и его остановку, но не настолько коротким, чтобы подвесной лодочный мотор продолжал работать и вернулся в лодку под действием вращения гребного винта.

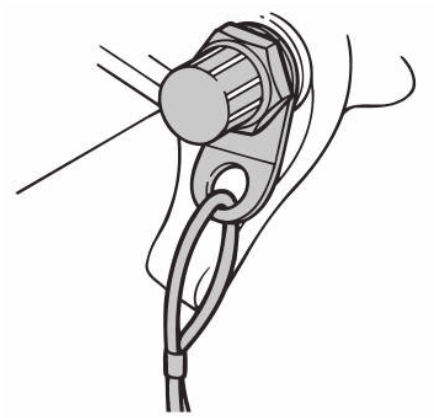


Рис. 8 Установка страховочного троса

УСТАНОВКА ТРОСОВ УПРАВЛЕНИЯ

1. Открутите два винта крепления и снимите нижнюю крышку блока дистанционного управления (Рис. 9).
2. Переведите рычаг 6 замка кожуха двигателя вниз и снимите кожух 5 двигателя (Рис. 1).

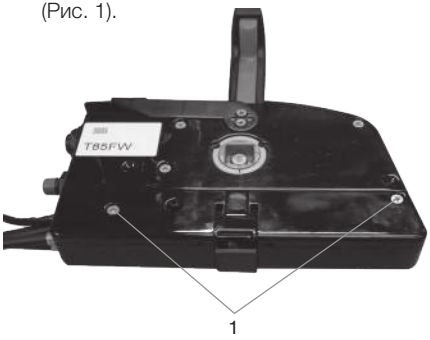


Рис. 9 Снятие нижней крышки блока дистанционного управления

1. Винт крепления нижней крышки (2 шт.)

3. Открутите два болта 1 и снимите крышку 2 узла крепления оболочек тросов управления (Рис. 10).

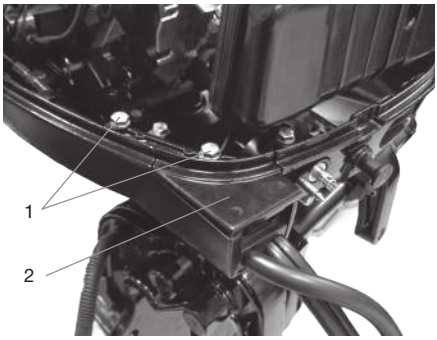


Рис. 10 Крышка узла крепления оболочек тросов управления

1. Болт (2 шт.) 2. Крышка

4. Накрутите на тросы управления наконечники 5, контргайки 4 не затягивайте.
5. Установите рычаг управления в нейтральное положение (Рис. 16).
6. Установите наконечники 5 тросов управления на оси рычагов привода тросов управления на блоке дистанционного управления (Рис. 11). Закрепите наконечники 5 на осях рычагов 2 и 3 стопорными кольцами 6 (Рис. 11).

ПРИМЕЧАНИЕ!

Наконечники тросов с более тонкой проушиной устанавливаются на оси рычагов блока дистанционного управления. Наконечники тросов с более толстой проушиной устанавливаются на оси кронштейнов управления на моторе. Перед установкой смажьте тросы, резьбу тросов, оси рычагов и отверстия наконечников консистентной смазкой.

7. Установите наконечники тросов управления на оси кронштейнов 1 переключения передач и 2 управления дроссельной заслонкой на моторе (Рис. 12). Закрепите наконечники на осях кронштейнов шплинтами 1 (Рис. 13).

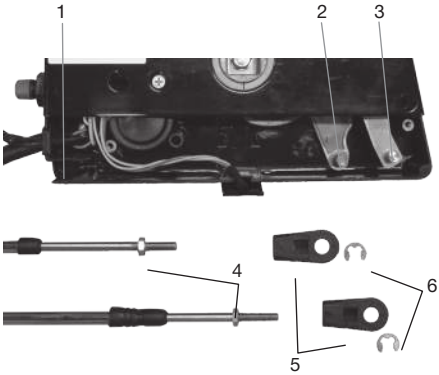


Рис. 11 Подключение тросов к блоку дистанционного управления

1. Упор для крепления оболочек тросов
2. Ось рычага привода троса переключения передач 3. Ось рычага привода троса управления дроссельной заслонкой
4. Контргайка 5. Наконечник троса
6. Кольцо стопорное

ПРИМЕЧАНИЕ!

Наконечник троса переключения передач, другой конец которого был подсоединен к рычагу 1 (Рис. 11) на блоке дистанционного управления, нужно установить на ось кронштейна 1 переключения передач (Рис. 12). Наконечник троса управления дроссельной заслонкой, другой конец которого был подсоединен к рычагу 2 (Рис. 11) на блоке дистанционного управления, нужно установить на ось кронштейна 2 управления дроссельной заслонкой (Рис. 12).

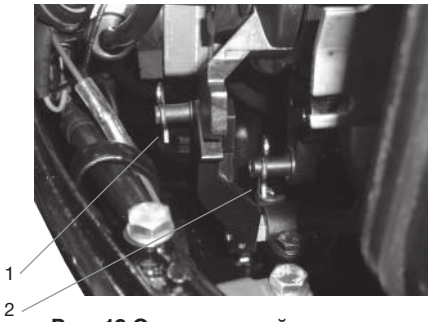


Рис. 12 Оси кронштейнов для подключения тросов на моторе

1. Ось кронштейна переключения передач
2. Ось кронштейна управления дроссельной заслонкой

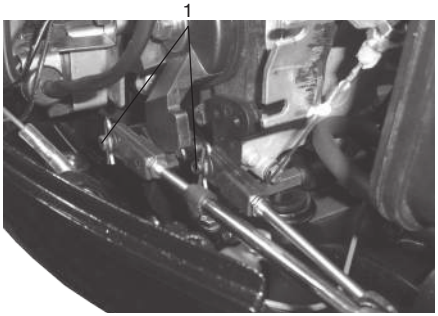


Рис. 13 Подключение тросов к кронштейнам на моторе

1. Шплинт

8. Закрепите оболочки тросов управления на моторе. Поднимите верхнюю половину резинового уплотнения 1 вверх (Рис. 14). Установите оболочки 4 тросов пазами в стопорную пластину 3. Вставьте пластину 3 вместе с оболочками 4 тросов в корпус мотора так, чтобы оболочки тросов легли в выемки в средней части резинового уплотнения, а стопорная пластина вошла в паз 2, как показано на Рис. 14.

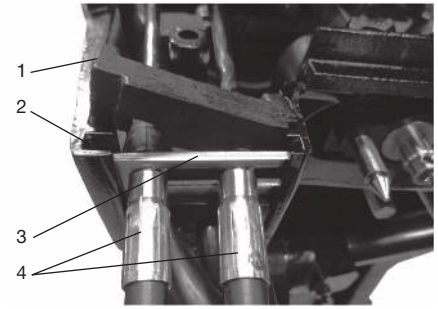


Рис. 14 Крепление оболочек тросов на моторе

1. Уплотнение резиновое
2. Паз 3. Пластина стопорная
4. Оболочка троса

9. Закрепите оболочки тросов на корпусе блока дистанционного управления. Вставьте оболочки троса пазами в упор 1 на корпусе блока дистанционного управления.

ПРИМЕЧАНИЕ!

Если установка и крепление оболочек тросов затруднены, поочередно для каждого троса, закручивая, или наоборот, больше выкручивая наконечники тросов, отрегулируйте длину тросов. После окончательной регулировки затяните контргайки наконечников тросов.

10. Установите на место крышки блока дистанционного управления и узла крепления оболочек тросов на моторе и закрепите их штатным крепежом.

УСТАНОВКА БЛОКА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

Блок дистанционного управления должен быть установлен так, чтобы судоводителю было удобно управлять рычагом и пользоваться выключателями (Рис. 15).

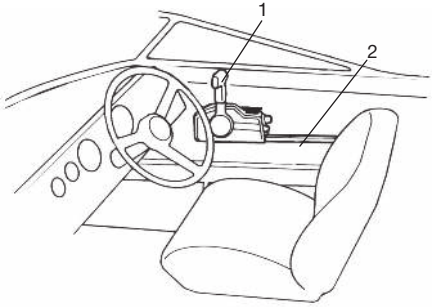


Рис. 15 Расположение блока дистанционного управления

1. Блок дистанционного управления
2. Кабель и тросы управления

ВНИМАНИЕ!

Убедитесь в отсутствии препятствий на пути прокладки тросов и кабеля дистанционного управления.

Убедитесь в отсутствии переломов, изгибов малого радиуса и сильного натяжения тросов, а также в отсутствии помех перемещению тросов при управлении рычагом.

ВНИМАНИЕ!
Минимальный допустимый радиус изгиба троса управления составляет 150 мм. Если проложить тросы с меньшим радиусом изгиба, то это приведет к сокращению срока службы тросов управления и отрицательно скажется на функционировании рычага управления.

Закрепите блок дистанционного управления на борту лодки. Просверлите в борту лодки выше ватерлинии три отверстия, используя как шаблон отверстия в крепежной пластине 4. Совместите отверстия в корпусе блока 1, борту 3 лодки и крепежной пластине 4, вставьте в отверстия винты 2, установите шайбы и закрутите гайки 5 (Рис. 16).

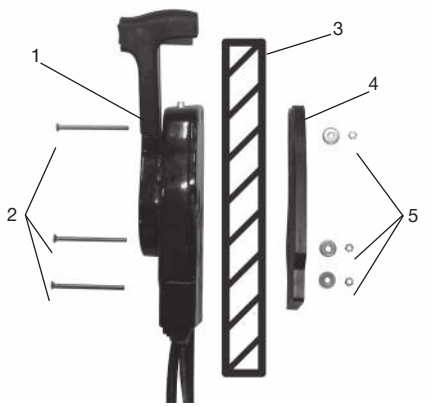


Рис. 16 Крепление блока дистанционного управления
1. Блок дистанционного управления
2. Винт (3 шт.) 3. Борт лодки
4. Пластина крепления
5. Гайка с шайбой (3 шт.)

УСТАНОВКА РУЛЕВОЙ ТЯГИ

Установите на мотор кронштейн рулевой тяги. Порядок установки кронштейна рулевой тяги показан на Рис. 17.

После установки надежно затяните гайки крепления.

Подсоедините рулевую тягу к штоку рулевого механизма лодки.

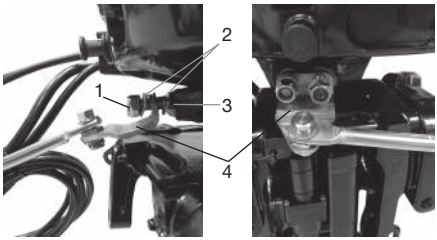


Рис. 17 Установка рулевой тяги
1. Гайка 2. Шайба
3. Шпилька 4. Кронштейн тяги

СОЕДИНЕНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО КАБЕЛЯ

Соедините электрический кабель. На Рис. 18 показан порядок соединения кабеля.

Сначала совместите направляющий выступ вилки 2 с пазом в разъеме розетки 1 и вставьте в розетку 1 вилку 2 кабеля (Рис. 18А).

Затем совместите паз на стопорной гайке 3 с выступом на розетке 1, натяните гайку на корпус розетки и поверните гайку по часовой стрелке до упора. На Рис. 18В показан кабель после правильно соединения.

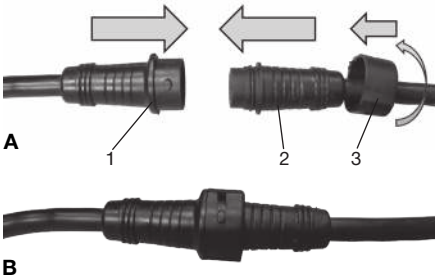


Рис. 18 Соединение кабеля
1. Розетка 2. Вилка 3. Гайка стопорная

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К АККУМУЛЯТОРНОЙ БАТАРЕЕ

ПРИМЕЧАНИЕ!
Для нормальной эксплуатации подвесного лодочного мотора рекомендуется использование аккумуляторной батареи напряжением 12 В и емкостью не менее 70 А·ч.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Запрещается устанавливать топливный бак рядом с аккумуляторной батареей.

1. Присоедините красный провод к положительному выводу (+) аккумуляторной батареи. Присоедините черный провод к отрицательному (-) выводу аккумуляторной батареи.

ВНИМАНИЕ!
Сначала присоединяется красный провод к выводу (+) батареи. При отключении аккумуляторной батареи сначала отсоединяется провод от отрицательного (-) вывода, а затем от положительного (+) вывода батареи.

ВНИМАНИЕ!
Не перепутайте полярность при подключении проводов к аккумуляторной батарее. В противном случае выйдет из строя система зарядки аккумуляторной батареи.

2. Плотно затяните болты и гайки крепления клемм.

ВНИМАНИЕ!
Ненадежное крепление клемм проводов на выводах аккумуляторной батареи может привести к нарушению нормальной работы электрического стартера.

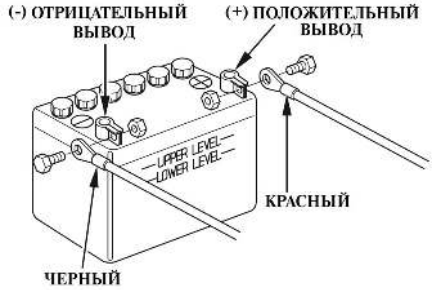


Рис. 19 Подключение к аккумуляторной батарее

ВНИМАНИЕ!
Не отсоединяйте провода от аккумуляторной батареи при работающем двигателе. Отключение проводов во время работы двигателя приведет к повреждению электрической системы подвесного лодочного мотора.

ТОПЛИВО

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Бензин и его пары очень огнеопасны и взрывоопасны. Держитесь подальше от искр, сигарет, огня или других источников воспламенения.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Запрещается устанавливать топливный бак рядом с аккумуляторной батареей.

1. Открутите крышку топливного бака.
2. Осторожно залейте топливо, используя воронку.
3. Плотно закрутите крышку и вытрите все топливо, которое могли разлить.

ВНИМАНИЕ!
Не заполняйте топливный бак полностью. Заливайте топливо в топливный бак до уровня примерно на 25 мм ниже верхнего края заливной горловины, чтобы оставить пространство для теплового расширения топлива.

После заправки топливного бака убедитесь в том, что крышка топливного бака закрыта должным образом.

Максимальный уровень топлива во внешнем топливном баке показан на Рис. 20.

Рис. 20 Максимальный уровень топлива во внешнем баке

ПРОВЕРКА ПЕРЕД ЗАПУСКОМ

Подвесной лодочный мотор:

- Проверьте мотор и его крепление.

- Проверьте установку кожуха двигателя. Он должен быть надежно закреплен и не иметь повреждений.

- Проверьте гребной винт на предмет повреждений.

- Проверьте затяжку винтов крепления мотора к транцу лодки.

- Проверьте затяжку сливной и контрольной масляных пробок редуктора.

Топливо:

- проверьте, достаточно ли топлива для вашего плавания.

- проверьте, нет ли утечки топлива и запаха бензина.

- проверьте плотность соединения топливопроводов.

- убедитесь, что внешний топливный бак расположен на безопасной, плоской поверхности, и что топливопровод не искривлен, не пережат, и находится вдали от острых предметов.

Управление:

-Проверьте работу руля и поворачиваемость мотора.

-Управление должно быть мягким, без усилия, но и не с чрезмерной свободой.

-Осмотрите мотор на предмет потерянных или поврежденных соединений.

-Проверьте работу стартера, замка зажигания и выключателя аварийной остановки, когда мотор находится в воде.

Если какой-либо пункт проверки выявил неисправность, устраните её до начала

эксплуатации. В противном случае может произойти несчастный случай.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ БЛОКА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

РЫЧАГ УПРАВЛЕНИЯ

Положения рычага управления представлены на Рис. 21.

Перемещение рычага вперед в положение F из нейтрального положения N включает переднюю передачу. Сдвиг рычага назад в положение R из нейтрального положения N включает задний ход. Двигатель продолжает работать на холостом ходу до тех пор, пока рычаг не будет смещен примерно на 35 градусов (может ощущаться рычаг разблокировки). Дальнейший поворот рычага открывает дроссельную заслонку, и двигатель начинает увеличивать обороты.

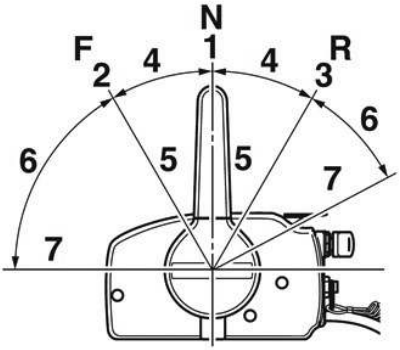


Рис. 21 Положения рычага управления (вид слева)

1. Нейтраль (N)
2. Передняя передача (F)
3. Задняя передача (R)
4. Переключение передач
5. Дроссельная заслонка полностью закрыта
6. Управление дроссельной заслонкой
7. Дроссельная заслонка полностью открыта

МЕХАНИЗМ РАЗБЛОКИРОВКИ РЫЧАГА УПРАВЛЕНИЯ

После установки рычага управления в нейтральное положение рычаг управления блокируется. Для того, чтобы перевести рычаг управления в требуемое положение из нейтрального сначала нажмите на кнопку разблокировки рычага управления (Рис. 22).

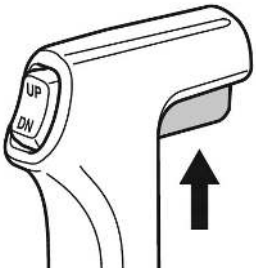


Рис. 22 Разблокировка рычага управления

РЫЧАГ УПРАВЛЕНИЯ ДРОССЕЛЬНОЙ ЗАСЛОНКОЙ (ПРИ НЕЙТРАЛЬНОМ ПОЛОЖЕНИИ РЫЧАГА УПРАВЛЕНИЯ)

Чтобы открыть дроссельную заслонку без установки рычага управления в положение передней или задней передачи, поставьте рычаг управления в нейтральное положение и поднимите рычаг управления дроссельной заслонкой в положение 1 (Рис. 23).

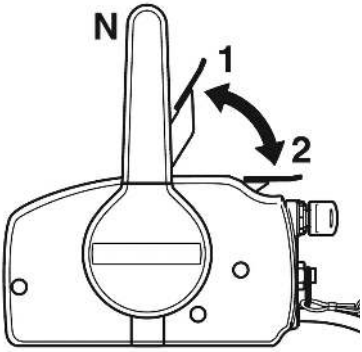


Рис. 23 Рычаг управления дроссельной заслонкой

1. Дроссельная заслонка открыта
2. Дроссельная заслонка закрыта

ПРИМЕЧАНИЕ!

Рычаг управления дроссельной заслонкой будет работать только тогда, когда рычаг управления находится в нейтральном положении. Рычаг системы управления будет работать только тогда, когда рычаг установки дроссельной заслонки в нейтральное положение находится в закрытом положении.

ЗАМОК ЗАЖИГАНИЯ

Система зажигания управляется ключом зажигания. Положения ключа зажигания показаны на Рис. 24.

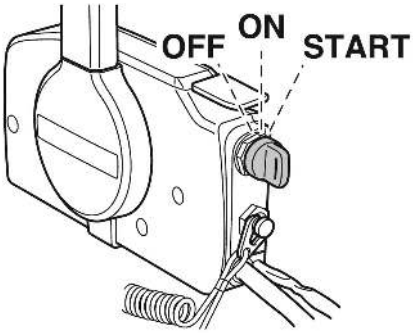


Рис. 24 Положения ключа зажигания

OFF (ВЫКЛ.) – при переводе ключа в это положение двигатель останавливается, электрические цепи размыкаются, и ключ можно вынуть.

ON (ВКЛ.) – в этом положении производится запуск двигателя ручным стартером, и работают двигатель и электрический подъемник.

START – при переводе ключа в это положение включается электрический стартер.

УПРАВЛЕНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ПОДЪЕМНИКОМ

Электрический подъемник и механизм наклона регулирует угол подвесного лодочного мотора по отношению к транцу. Нажатие кнопки UP (вверх), увеличивает угол дифферента подвесного лодочного мотора и отклоняет его вперед (Рис. 25). Нажатие выключателя DN (вниз) отклоняет подвесной мотор назад и уменьшает угол дифферента (Рис. 25). Если отпустить кнопку, подвесной лодочный мотор остановится в текущем положении.

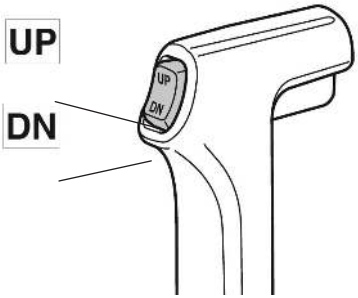


Рис. 25 Кнопка управления электрическим подъемником
UP – Вверх **DN** (DOWN) – Вниз

ЗАПУСК ДВИГАТЕЛЯ ПОДВЕСНОГО ЛОДОЧНОГО МОТОРА

ВНИМАНИЕ!
Не запускайте двигатель, если дейдвуд лодочного мотора не погружен в воду. Может произойти перегрев и серьезная поломка двигателя.

1. Подключите внешний топливный бак к двигателю с помощью топливного шланга (Рис. 26).

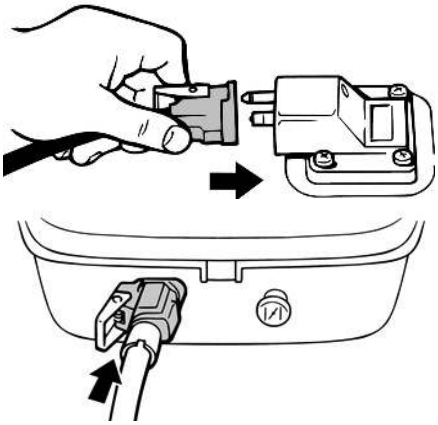


Рис. 26 Подключение внешнего топливного бака

ПРИМЕЧАНИЕ!
Стрелка на топливном насосе указывает направление движения топлива и после подключения должна быть направлена от бака в сторону двигателя. Подключение разъемов топливного шланга к топливному баку и к двигателю должно быть надежным, фиксаторы должны препятствовать случайному отсоединению топливных разъемов.

2. Открутите воздушный винт на крышке внешнего топливного бака на 1-2 оборота (Рис. 27).

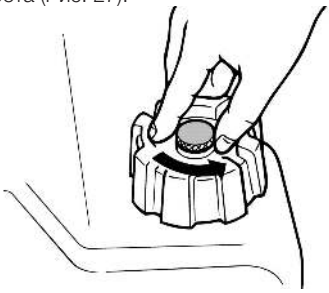


Рис. 27 Воздушный винт

3. Нажимайте на топливный насос до тех пор, пока не почувствуете, что он заполнился (Рис. 28).

Рис. 28 Топливный насос
1. Сторона двигателя
2. Сторона топливного бака

ПРИМЕЧАНИЕ!
Во время работы двигателя топливный бак должен находиться в горизонтальном положении, в противном случае топливо не сможет поступать к двигателю из топливного бака.

4. Подсоедините шнур чеки безопасности к специальному крепежу на одежде (спасательном жилете), либо к руке или ноге. Подсоедините чеку безопасности к аварийному выключателю (Рис. 29).

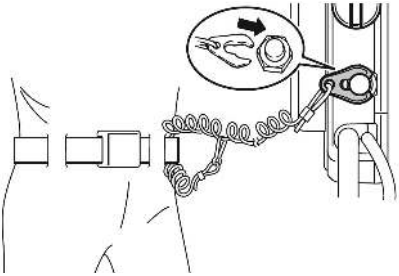


Рис. 29 Установка чеки безопасности

ПРИМЕЧАНИЕ!

Двигатель лодочного мотора не запустится, если чека безопасности не подсоединена к выключателю.

5. Установите рычаг управления в нейтральное положение (Рис. 30).

ПРИМЕЧАНИЕ!

Система защиты двигателя от случайного запуска предотвращает запуск двигателя если рычаг управления не установлен в нейтральное положение.

6. Установите рычаг управления дроссельной заслонкой в положение для запуска (Рис. 30). Поднимите рычаг до возникновения сопротивления, затем поднимите рычаг еще немного.

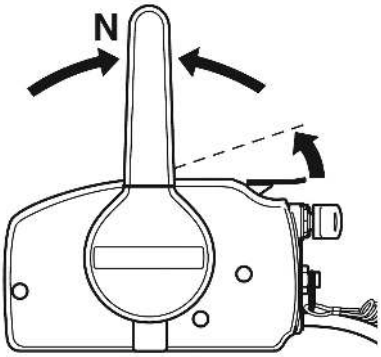


Рис. 30 Положение рычага для запуска двигателя

Для запуска ручным стартером:

1. Переведите ключ зажигания в положение ON (Рис. 24).
2. Если двигатель лодочного мотора холодный, перед запуском вытяните рычаг управления воздушной заслонкой (закрытое положение) (Рис. 31). После запуска двигателя полностью задвиньте рычаг.

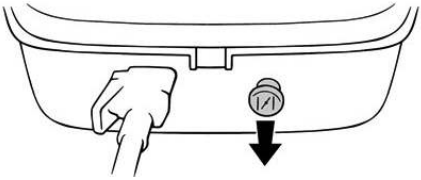


Рис. 31 Рычаг управления воздушной заслонкой

ВНИМАНИЕ!

Не используйте рычаг управления воздушной заслонкой, когда двигатель лодочного мотора прогрет. Если рычаг оставить в закрытом (вытянутом) положении, двигатель будет работать нестабильно или заглохнет.

3. Правой рукой проверните коленчатый вал двигателя ручным стартером до тех пор, пока не почувствуете сопротивление, затем медленно и плавно верните ручку стартера на место. Снова медленно потяните за ручку стартера, пока не почувствуете, что стартер вошел в зацепление с маховиком, после чего, резко и с усилием потяните за ручку стартера и запустите двигатель. При необходимости повторите. После запуска двигателя медленно и плавно верните ручку стартера на место.

ВНИМАНИЕ!

Всегда строго выполняйте пункт «3» во избежание динамического удара на детали стартера и поломки стартера.

ВНИМАНИЕ!

Не отпускайте ручку стартера резко с верхнего положения, иначе шнур намотается на маховик и произойдет поломка стартера. Отпускайте ручку медленно во избежание повреждения стартера. Невыполнение этих требований руководства часто приводит к поломке стартера. Выход стартера из строя не будет являться гарантийным случаем.

ПРИМЕЧАНИЕ!
Если после 4-5 попыток двигатель лодочного мотора не запустился, задвиньте рычаг управления воздушной заслонкой на 1/2 его хода, поднимите рычаг управления дроссельной заслонкой в сторону увеличения оборотов двигателя еще на 1/4 его хода и попробуйте запустить двигатель еще несколько раз. После неудачных попыток запуска обратитесь к таблице поиска и устранения неисправностей или в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

Для запуска электрическим стартером:

1. Переведите ключ зажигания в положение ON (Рис. 24).
2. Если двигатель лодочного мотора холодный, перед запуском нужно закрыть воздушную заслонку карбюратора. Нажмите на ключ зажигания (Рис. 32), при этом сработает электромагнитный клапан управления воздушной заслонкой, установленный на впускном коллекторе двигателя, и воздушная заслонка карбюратора закроется.

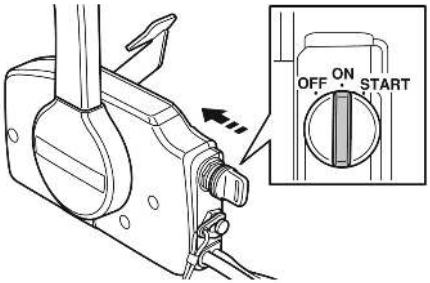


Рис. 32 Включение электромагнитного клапана управления воздушной заслонкой

3. Удерживая ключ в нажатом положении, одновременно переведите ключ зажигания в положение START (Рис. 33). Электрический стартер начнет проворачивать коленчатый вал двигателя.

ВНИМАНИЕ!
Не допускайте работу электрического стартера дольше 5 секунд. При непрерывной работе электрического стартера более 5 секунд стартер может выйти из строя, что не будет являться гарантийным случаем. Также аккумуляторная батарея быстро разрядится, что сделает запуск двигателя невозможным. Если двигатель не запустился после 5 секунд проворачивания коленчатого вала, переведите ключ зажигания в положение OFF, подождите 1 минуту, затем попробуйте запустить двигатель еще раз.

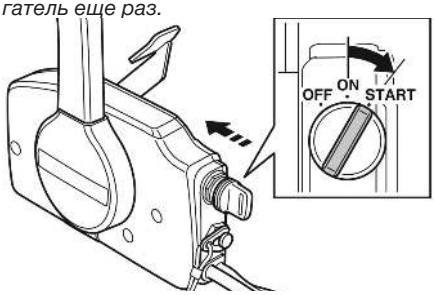


Рис. 33 Запуск холодного двигателя электрическим стартером

ВНИМАНИЕ!
Не закрывайте воздушную заслонку карбюратора, если двигатель лодочного мотора прогрет.

4. Сразу после запуска двигателя отпустите ключ зажигания, он автоматически встанет в положение ON.

ОСТАНОВКА ДВИГАТЕЛЯ ЛОДОЧНОГО МОТОРА

ПРИМЕЧАНИЕ!
Двигатель лодочного мотора перед остановкой должен остыть в течение нескольких минут на холостых оборотах или на малой скорости. Не останавливайте двигатель сразу после движения на высокой скорости.

1. Переведите ключ зажигания в положение OFF (Рис. 24). Двигатель должен остановиться.

ПРИМЕЧАНИЕ!
Двигатель лодочного мотора также можно заглушить путем отсоединения чеки безопасности.

2. Закройте воздушный винт на крышке топливного бака.
3. Отсоедините топливный шланг.

ПРОГРЕВ ДВИГАТЕЛЯ ЛОДОЧНОГО МОТОРА

1. После запуска двигателя проверьте выход воды из системы охлаждения двигателя. Вода должна течь постоянно (Рис. 34).

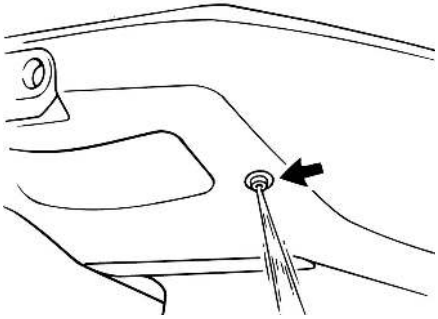


Рис. 34 Выход воды

ПРИМЕЧАНИЕ!
Непрерывный поток воды из отверстия выхода охлаждающей воды оказывает, что водяной насос прокачивает воду через каналы охлаждения двигателя.

2. Двигателю лодочного мотора необходимо поработать на холостом ходу около 3 минут для прогрева. Отказ от подобной операции снижает срок службы подвесного лодочного мотора.

ПРИМЕЧАНИЕ!
Данный подвесной лодочный мотор оборудован системой предупреждения о перегреве. Если температура двигателя поднимается слишком высоко, на блоке дистанционного управления включается сирена.

ВНИМАНИЕ!
Если включилась система предупреждения, остановите двигатель и проверьте, не заблокирована ли мусором решетка водозаборника или отверстие для выпуска охлаждающей воды. Проверьте угол дифферента, чтобы удостовериться в том, что решетка 1 водозаборника погружена в воду (Рис. 35). Если проблема не может быть решена, обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

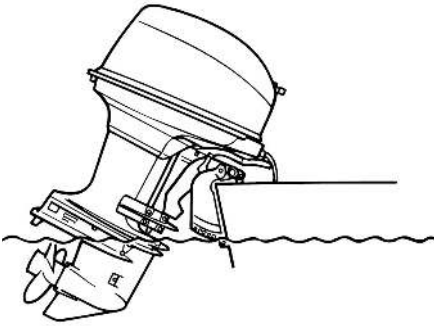


Рис. 35 Расположение решетки водозаборника

1. Решетка водозаборника

ОБКАТКА ЛОДОЧНОГО МОТОРА

ВНИМАНИЕ!
Отказ от соблюдения процедуры обкатки может привести к уменьшению срока эксплуатации мотора или к серьезному повреждению двигателя.

Пропорция приготовления топливной смеси в период обкатки лодочного мотора представлена в Таблице 3.

Таблица 4. Пропорция приготовления топливной смеси в период обкатки

Период обкатки	25:1				
	Бензин	1л	12л	14л	24л
	Масло	0,04л	0,48л	0,56л	0,96л

Первые 10 часов работы лодочного мотора являются временем, в течение которого происходит приработка деталей друг к другу, поэтому на этот период соблюдайте следующие требования:

1. Первые 10 минут - управляйте двигателем на холостом ходу.
2. Следующие 50 минут - управляйте двигателем на оборотах не выше 3000 об/мин или, приблизительно, при наполовину открытой дроссельной заслонке.

3. Следующие 2 часа - управляйте двигателем на оборотах не более 4000 об/мин или, приблизительно, при открытой на три четверти дроссельной заслонке.
4. Следующие 7 часов эксплуатации - Избегайте непрерывной работы на максимальных оборотах более пяти минут подряд (за один раз).

После окончания обкатки лодочного мотора проведите техническое обслуживание. Далее эксплуатируйте подвесной лодочный мотор в нормальном режиме, используйте топливную смесь в соотношении бензин-масло 50:1.

ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ ПЕРЕДАЧ

ВНИМАНИЕ!
Перед тем, как использовать коробку передач, прогрейте двигатель. До тех пор, пока двигатель не прогреется, обороты холостого хода могут быть выше номинальных.
ВНИМАНИЕ!
Перед включением передачи, удостоверьтесь, нет ли пловцов или препятствий на воде около вашей лодки.
ВНИМАНИЕ!
Переключение рычага управления из положения F («ВПЕРЕД») в положение R («НАЗАД») и наоборот производить только с задержкой рычага управления в нейтральном положении. В противном случае включение передачи при высоких оборотах двигателя приведет к выходу из строя коробки передач (редуктора), что не будет являться гарантийным случаем.

РЕГУЛИРОВКА УСИЛИЯ ПРИ УПРАВЛЕНИИ

Регулятор сопротивления обеспечивает сопротивление движению рычага управления и может быть настроен по желанию судоводителя.

Чтобы увеличить сопротивление, поверните винт регулировки по часовой стрелке. Чтобы уменьшить сопротивление, поверните винт регулировки против часовой стрелки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Не перетягивайте винт регулировки сопротивления. При слишком сильном сопротивлении могут возникнуть трудности при перемещении рычага дистанционного управления, что может привести к аварии.

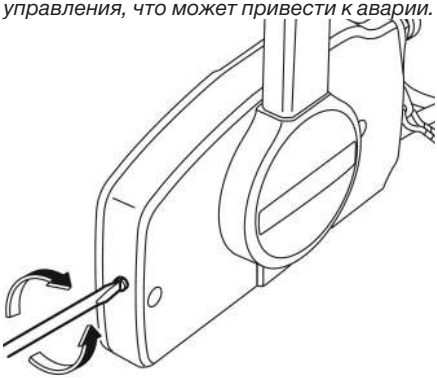


Рис. 36 Винт регулировки усилия при управлении

НАКЛОН МОТОРА

Если подвесной лодочный мотор не эксплуатируется длительный период или если лодка пришвартована на отмели, лодочный мотор необходимо наклонить вверх для защиты лодочного мотора от повреждения и коррозии.

Также лодочный мотор необходимо поднимать для изменения угла дифферента.

НАКЛОН ЛОДОЧНОГО МОТОРА В ВЕРХНЕЕ ПОЛОЖЕНИЕ

1. Отсоедините топливный шланг и закройте воздушный винт на внешнем топливном баке.
2. Нажмите на кнопку управления электрическим подъемником в положение UP (Вверх) (Рис. 25), электрический подъемник начнет поднимать подвесной лодочный мотор. Отпустите кнопку управления электрическим подъемником, лодочный мотор останется в текущем положении.

3. Для фиксации подвесного лодочного мотора в крайнем верхнем положении (для разгрузки механизма электрического подъемника на время продолжительной стоянки) нажмите на фиксатор наклона и задвиньте его в корпус кронштейна крепления (Рис. 37). Нажмите на кнопку управления электрическим подъемником в положение DN (вниз) и осторожно опустите мотор на фиксатор. Мотор должен остаться в поднятом положении.

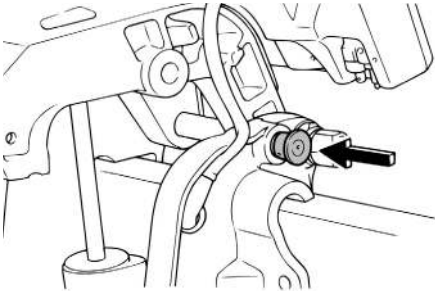


Рис. 37 Фиксатор наклона

УСТАНОВКА ЛОДОЧНОГО МОТОРА В РАБОЧЕЕ ПОЛОЖЕНИЕ

1. Нажмите на кнопку управления электрическим подъемником в положение UP (Вверх) (Рис. 25).
2. Вытяните из корпуса кронштейна крепления фиксатор наклона.
3. Нажмите на кнопку управления электрическим подъемником в положение DN (вниз) (Рис. 25) и опустите мотор в рабочее положение.

ИЗМЕНЕНИЕ УГЛА ДИФФЕРЕНТА ПОДВЕСНОГО ЛОДОЧНОГО МОТОРА

Вертикальный угол дифферента подвесного лодочного мотора регулируется установкой штока в одно из имеющихся регулировочных отверстий (Рис. 38).

Порядок установки:

- Заглушите двигатель лодочного мотора. Отсоедините топливный шланг и закройте воздушный винт на крышке топливного бака.

- Наклоните лодочный мотор в верхнее положение.

- Открутите гайку крепления и вытяните шток из кронштейна крепления. Вставьте шток в следующее регулировочное отверстие и закрутите гайку крепления (Рис. 38).

- Опустите лодочный мотор в рабочее положение.

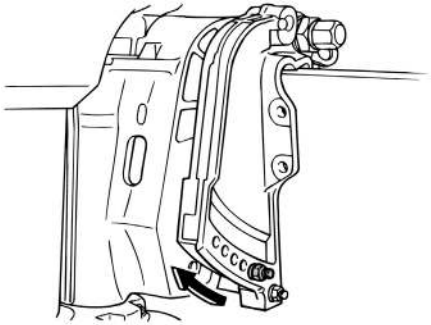


Рис. 38 Шток установки угла дифферента

ПРИМЕЧАНИЕ!
При правильной установке обеспечивается стабильный ход лодки и достигаются оптимальные эксплуатационные характеристики.

- Положение штока изменения наклона нужно регулировать так, чтобы на максимальной скорости лодка шла параллельно поверхности воды (Рис. 39).

Расположите груз и пассажиров в лодке так, чтобы равномерно распределить вес.

- Проведите испытания на разных углах дифферента лодочного мотора и выберите тот, на котором лодка дает лучшие показатели.

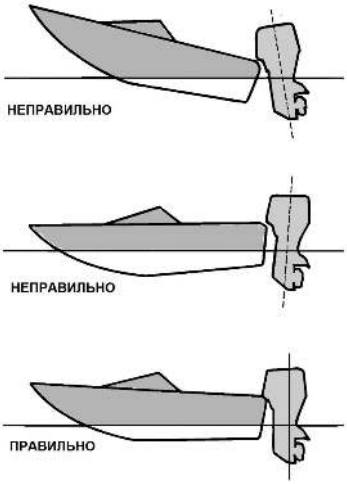


Рис. 39 Установка угла дифферента лодочного мотора

ОСТОРОЖНО!

После установки нового угла дифферента движение начинайте медленно, чтобы понять, как ведет себя лодка. Неправильный угол дифферента может вызвать потерю управления.

ТРИММЕР С АНОДОМ

Триммер должен быть отрегулирован так, чтобы усилие при поворотах подвесного лодочного мотора влево и вправо было одинаковым.

Если лодка будет крениться влево, ослабьте затяжку болта крепления триммера и поверните задний конец триммера вправо «А» (Рис. 40). Если лодка будет крениться вправо, поверните задний конец триммера влево “В” (Рис. 40). Затяните болт крепления триммера и проведите повторные испытания.

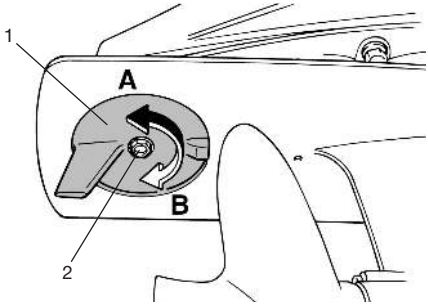


Рис. 40 Регулировка триммера

1. Триммер 2. Болт крепления

ПРИМЕЧАНИЕ!

Момент затяжки болта крепления 18 Н·м (1,84 кгс·м).

ВНИМАНИЕ!

Триммер также является анодной защитой двигателя от электрохимической коррозии. Не окрашивайте триммер, поскольку при этом его функции анода будут утрачены.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ НА ВОДЕ В ИНЫХ УСЛОВИЯХ

ЭКСПЛУАТАЦИЯ НА МЕЛКОВОДЬЕ

При движении лодки на мелководье существует вероятность повреждения гребного винта и лодочного мотора. Всегда плавайте на минимальной скорости на мелководье для предотвращения столкновения с подводными объектами.

Электрический подъемник позволяет установить более высокий угол наклона, чтобы предотвратить удар подвесного лодочного мотора о дно и подводные препятствия.

Установите рычаг управления в нейтральное положение.

Нажмите на кнопку управления электрическим подъемником в положение UP (Вверх) (Рис. 25), электрический подъемник начнет поднимать подвесной лодочный мотор. Отпустите кнопку управления электрическим подъемником, лодочный мотор останется в текущем положении.

ВНИМАНИЕ!

Не наклоняйте лодочный мотор таким образом, чтобы решетка 1 водозаборника на лодочном моторе поднималась над поверхностью воды при регулировке и плавании по мелководью (Рис. 41). В противном случае могут возникнуть серьёзные повреждения двигателя вследствие перегрева.

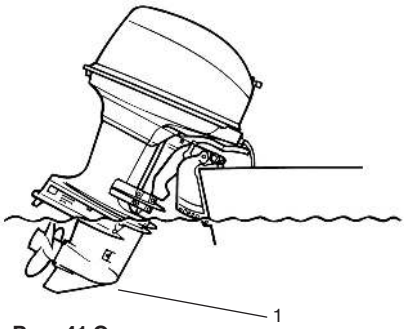


Рис. 41 Эксплуатация на мелководье

1. Решетка водозаборника

ВНИМАНИЕ!

При эксплуатации на мелководье используйте минимальную возможную скорость. Столкновение с подводным препятствием может повредить или выбить лодочный мотор из воды, что приведёт к потере управления.

Опустите подвесной лодочный мотор в рабочее положение, как только лодка вернется на более глубокую воду.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ В СОЛЕНОЙ ВОДЕ

Каждый раз после эксплуатации лодочного мотора в соленой или загрязненной воде промойте систему охлаждения чистой пресной водой. Это предотвратит закупоривание водяных каналов накапливающимися отложениями. Кроме того, вымойте внешние поверхности лодочного мотора и промойте выхлопное отверстие гребного винта и коробку передач чистой пресной водой.

Если ваша лодка на стоянке находится в воде, и Вы не пользуетесь лодкой, всегда наклоняйте лодочный мотор так, чтобы полностью извлечь коробку передач (редуктор) из воды (за исключением тех дней, когда температура опускается ниже нуля).

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИ ТЕМПЕРАТУРЕ НИЖЕ 0°C

ВНИМАНИЕ!

Избегайте эксплуатации лодочного мотора при отрицательных температурах.

При использовании или швартовке при температуре около или ниже 0°C лодочный мотор всегда должен быть наклонен вниз, чтобы дейдвуд был погружен в воду. Это предотвратит замерзание воды, оставшейся в дейдвуде, и возможное повреждение водяного насоса и других компонентов.

Если имеется вероятность образования льда на поверхности воды, лодочный мотор следует снять и полностью слить воду.

ВНИМАНИЕ!

Если лед образуется на поверхности воды внутри корпуса приводного вала лодочного мотора, он заблокирует проход воды к двигателю и может привести к повреждению. После извлечения мотора из воды не кладите мотор на бок до тех пор, пока вода полностью не выльется из системы охлаждения. Остатки воды во время морозов могут полностью разорвать картер двигателя.

ДЕЙСТВИЯ В ЧРЕЗВЫЧАЙНОЙ СИТУАЦИИ

ПОВРЕЖДЕНИЕ ОТ УДАРА

При управлении лодкой возможны моменты, когда гребной винт при вращении встречается с различными препятствиями, либо происходит удар лодочного мотора об объект в воде. При этом может произойти поломка гребного винта или редуктора.

В данных случаях выполните следующее:

1. Немедленно остановите двигатель.
2. Осмотрите все системы управления на предмет повреждения.
3. При обнаружении неустранимых повреждений и при появлении посторонних шумов прекратите эксплуатацию мотора и возвращайтесь в самую ближайшую гавань медленно и аккуратно.
4. Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA для осмотра лодочного мотора.

ВНИМАНИЕ!
Всегда имейте запасные шплинт и гребной винт.

Порядок снятия и установки гребного винта описан в данном руководстве в разделе «Техническое обслуживание».

ЗАМЕНА ПРЕДОХРАНИТЕЛЯ

При перегорании предохранителя, откройте крышку электрического блока, затем – держатель предохранителя и замените предохранитель новым с соответствующими амперными характеристиками.

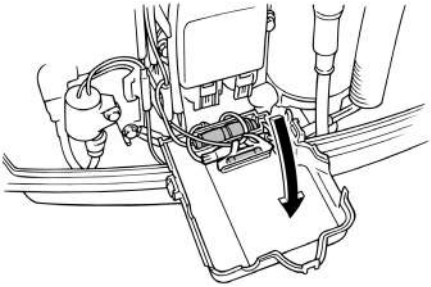


Рис. 42 Замена предохранителя
1. Плавкий предохранитель (10 А)
2. Запасной плавкий предохранитель (10 А)

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Установка несоответствующего предохранителя или “жучка” может стать причиной перегрузки электропроводки мотора. Это может привести к повреждению электрической системы и возникновению пожара.

ВНИМАНИЕ!
Если новый предохранитель сразу же перегорает, немедленно обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

НАКЛОН МОТОРА ВРУЧНУЮ

Если мотор не может быть наклонен вверх или вниз с помощью электрического подъёмника из-за разрядки аккумулятора или неисправности электрического подъёмника, это можно сделать вручную.

1. Ослабьте вручную винт 1 клапана, вращая его по часовой стрелке до упора (Рис. 43).
2. Установите мотор в требуемое положение, затем затяните вручную винт клапана, вращая его против часовой стрелки.

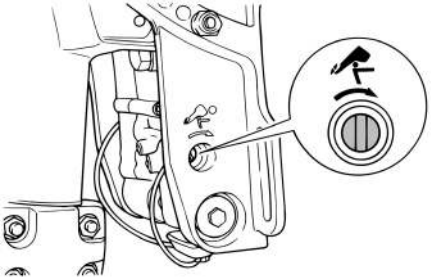


Рис. 43 Наклон мотора вручную
1. Винт клапана

ЗАПУСК ДВИГАТЕЛЯ ЛОДОЧНОГО МОТОРА ПРИ НЕИСПРАВНОСТИ АККУМУЛЯТОРА И РУЧНОГО СТАРТЕРА

Если аккумулятор разрядился, шнур стартера порвался, или не сработала возвратная пружина ручного стартера, двигатель лодочного мотора может быть запущен с помощью дополнительного шнура для экстренного запуска (имеющийся в комплекте лодочного мотора).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Используйте эту процедуру только в чрезвычайной ситуации и только для возврата на стоянку.

1. Снимите кожух двигателя.
2. Отсоедините трос механизма блокировки стартера.
3. Открутите болты крепления ручного стартера, используя торцовый ключ 10мм (в комплект поставки не входит).
4. Снимите ручной стартер.
5. Подготовьте двигатель подвесного лодочного мотора к запуску.
6. Переведите рычаг управления в нейтральное положение.
7. Переведите ключ зажигания в положение «ON».

8. Завяжите на свободном конце шнура узел. Вставьте конец шнура с узлом в паз на маховике и намотайте шнур несколько раз вокруг маховика по часовой стрелке (Рис. 44).

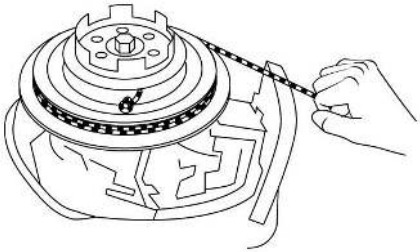


Рис. 44 Запуск двигателя дополнительным шнуром стартера

ВНИМАНИЕ!
Убедитесь, что во время запуска двигателя дополнительным шнуром сзади Вас никого нет. В противном случае шнур стартера может хлестнуть находящегося за Вами человека.

9. Медленно потяните за ручку дополнительного шнура, пока не почувствуете сопротивление.
10. Затем резко и сильно дерните ручку шнура, чтобы провернуть коленчатый вал и запустить двигатель. Повторите пункты 6-8 при необходимости.

ВНИМАНИЕ!
После запуска двигателя подвесного лодочного мотора держите свободные края одежды подальше от мотора. Не касайтесь катушки зажигания, высоковольтных проводов или других электрических компонентов. Во избежание попадания воды на компоненты системы зажигания аккуратно установите на место кожух двигателя. Стартер на место не устанавливайте.

ОБРАБОТКА ЗАТОПЛЕННОГО ДВИГАТЕЛЯ

Если подвесной лодочный мотор утонул, немедленно доставьте его в авторизованный сервисный центр TOYAMA. В противном случае мотор может быть испорчен коррозией.

Перед этим выполните следующее:

1. Полностью смойте грязь пресной водой.
2. Снимите кожух двигателя, выкрутите свечи зажигания, затем переверните мотор, чтобы слить всю воду и грязь из цилиндров.
3. Заполните цилиндры маслом через отверстия для свеч зажигания.
4. Вкрутите свечи зажигания.
5. Отвезите мотор в авторизованный сервисный центр TOYAMA как можно скорее.

ВНИМАНИЕ!
Не пытайтесь заводить двигатель лодочного мотора до полной его проверки в авторизованном сервисном центре.

8. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ВИДЫ РАБОТ И СРОКИ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Для поддержания высокой эффективности работы подвесного лодочного мотора необходимо периодически проверять его техническое состояние и выполнять необходимые работы по обслуживанию. Регулярное проведение технического обслуживания позволит увеличить срок службы подвесного лодочного мотора. Периодичность технического обслуживания (ТО) и виды выполняемых работ приведены в Таблице 4.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Заглушите двигатель и дайте ему остыть перед тем, как выполнять какие-либо работы по техническому обслуживанию. Несвоевременное техническое обслуживание или не устранение проблемы перед эксплуатацией, может стать причиной поломки подвесного лодочного мотора. Подвесной лодочный мотор в данном случае не подлежит ремонту по гарантии.

Всегда выполняйте проверку и рекомендации по техническому обслуживанию по графику, указанному в данном руководстве.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

В выхлопных газах двигателя содержится окись углерода, поэтому обслуживание следует производить при неработающем двигателе. При необходимости произвести регулировки на работающем двигателе, обеспечьте хорошее проветривание в рабочей зоне.

ВНИМАНИЕ!

Используйте только оригинальные запасные части для выполнения технического обслуживания и ремонта. Выход из строя подвесного лодочного мотора при использовании запасных частей, расходных материалов не соответствующих по качеству, а также при использовании не оригинальных запасных частей не подлежит ремонту по гарантии.

Таблица 4 Виды работ и сроки технического обслуживания

ВИДЫ РАБОТ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ		ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ	ПОСЛЕ ЭКСПЛУАТАЦИИ	ПЕРВЫЕ		ПОСЛЕДУЮЩИЕ		ПРИ НЕОБХОДИМОСТИ
				10 ЧАСОВ (1 МЕС.)	50 ЧАСОВ (3МЕС.)	100 ЧАСОВ (6 МЕС.)	200 ЧАСОВ (1 ГОД)	
АНОДЫ*	ПРОВЕРКА	•			•	•		
	ЗАМЕНА						•	•
КАНАЛЫ СИСТЕМЫ ОХЛАЖДЕНИЯ	ПРОМЫВКА		•		•	•		•
ЗАЩЕЛКИ/ ЗАМКИ	ПРОВЕРКА	•			•	•		
ФИЛЬТР ТОПЛИВНЫЙ*	ЗАМЕНА/ ОЧИСТКА					•		•
ТОПЛИВНАЯ СИСТЕМА	ПРОВЕРКА			•	•			
	ОЧИСТКА					•(1)		•(1)
БАК ТОПЛИВНЫЙ	ОЧИСТКА					•		•(1)
ОСИ, ВТУЛКИ, РЫЧАГИ, ТРОСЫ	СМАЗКА					•		
ОБОРОТЫ ХОЛОСТОГО ХОДА	ПРОВЕРКА					•		
	РЕГУЛИРОВКА							•(1)
ГРЕБНОЙ ВИНТ* И ЕГО КРЕПЛЕНИЕ	ПРОВЕРКА/ ЗАМЕНА	•						•
РАБОТА МЕХАНИЗМА УПРАВЛЕНИЯ ДРОССЕЛЬНОЙ ЗАСЛОНКОЙ	ПРОВЕРКА	•					•(1)	
	РЕГУЛИРОВКА						•(1)	•(1)
СВЕЧИ ЗАЖИГАНИЯ*	ПРОВЕРКА			•				
	ЗАМЕНА						•	•(1)
МАСЛО В РЕДУКТОРЕ	ЗАМЕНА			•		•		
ДАТЧИК ТЕМПЕРАТУРЫ / ТЕРМОСТАТ	ПРОВЕРКА						•(1)	•(1)
ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ ПОДЪЁМНИК	ПРОВЕРКА						•(1)	•(1)

(*) – Данные запчасти и расходные материалы не подлежат замене по гарантии.
(1) – Эти работы должны выполняться только в авторизованном сервисном центре TOYAMA.

ПРОМЫВКА СИСТЕМЫ ОХЛАЖДЕНИЯ

Промывка системы охлаждения необходима для предотвращения забивания охлаждающей системы двигателя солями, песком или грязью.

1. Снимите гребной винт.
2. Установите подвесной лодочный мотор в емкость.
3. Заполните емкость пресной водой выше уровня антикавитационной пластины (Рис. 45).

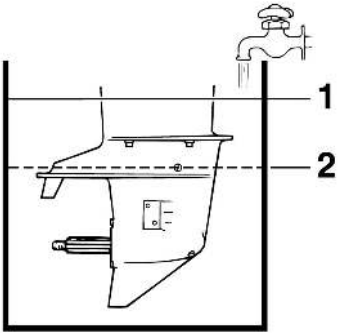


Рис. 45 Промывка системы охлаждения

1. Рекомендуемый уровень воды в емкости
2. Минимальный уровень воды в емкости

ВНИМАНИЕ!
Если уровень пресной воды ниже уровня антикавитационной пластины, или если подача воды недостаточна, может произойти перегрев двигателя.

4. Запустите двигатель и дайте ему поработать на холостых оборотах несколько минут.

ВНИМАНИЕ!
Никогда не запускайте двигатель подвесного лодочного мотора в помещении или плохо вентилируемых местах. Выхлопные газы содержат вредные вещества, которые могут оказать отрицательное влияние на Ваше здоровье.

ОБСЛУЖИВАНИЕ СВЕЧ ЗАЖИГАНИЯ

Для эффективной работы подвесного лодочного мотора, свечи зажигания должны быть исправны, не иметь сколов и трещин в изоляторе, иметь соответствующий зазор между электродами.

ВНИМАНИЕ!
Выход из строя двигателя при использовании для работы свеч зажигания, отличных по своим параметрам от рекомендованных, не будет являться гарантийным случаем.

1. Снимите со свеч зажигания колпачки высоковольтных проводов и удалите грязь вокруг свеч зажигания.
2. Открутите свечи зажигания свечным ключом.

ВНИМАНИЕ!
Никогда не откручивайте свечи, пока двигатель полностью не остыл – опасность повреждения резьбовой части свечных отверстий.

3. Проверьте каждую свечу зажигания. Если хотя бы у одной свечи изношены электроды или поврежден изолятор, замените обе свечи.
4. Измерьте специальным щупом зазор между электродами каждой све¬чи зажигания. При необходимости. Установите требуемые зазоры (Рис. 46).

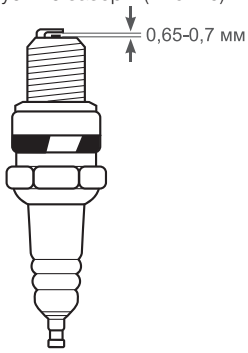


Рис. 46 Проверка свечи зажигания

ПРИМЕЧАНИЕ!
Свечи зажигания всегда необходимо менять только парами.

5. Аккуратно закрутите свечи руками.
6. После того, как свечи зажигания установлены на место, затяните их свечным ключом.
7. Установите на свечи колпачки.

ВНИМАНИЕ!
При установке новой свечи зажигания для обеспечения требуемой затяжки, закрутите свечу ключом еще на 1/2 оборота после посадки буртика свечи на уплотнительную шайбу. При установке бывшей в эксплуатации свечи зажигания, для обеспечения требуемой затяжки закрутите свечу ключом еще на 1/4- 1/8 оборота после посадки буртика свечи на уплотнительную шайбу.

ВНИМАНИЕ!
Свеча зажигания должна быть надежно затянута. Не затянутая должным образом или чрезмерно затянутая свеча зажигания может привести к повреждению двигателя.

ПРОВЕРКА ТОПЛИВНОЙ И ВЫХЛОПНОЙ СИСТЕМ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Бензин и его пары чрезвычайно огне- и взрывоопасны. Исключите наличие поблизости источников искрения, сигарет, пламени и прочих источников возгорания.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Утечки топлива могут создать опасность пожара или взрыва. Регулярно производите проверку на утечку топлива. При обнаружении утечки топлива немедленно обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA. Ненадлежащий ремонт может сделать эксплуатацию лодочного мотора небезопасной.

1. Проверьте топливные шланги на предмет утечки, трещин или перегибов.
2. Проверьте, нет ли масляных пятен на воде вокруг лодочного мотора.
3. Проверьте, чтобы ни выхлопные газы, ни вода не просачивались через соединение выпускного коллектора или через соединение цилиндра и его головки.

При обнаружении этих неисправностей обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

ОБСЛУЖИВАНИЕ ТОПЛИВНОГО ФИЛЬТРА

1. Снимите топливные шланги с штуцеров топливного фильтра.
2. Открутите гайку 1 крепления фильтра в сборе (Рис. 47А) и снимите фильтр.
3. Подложите под фильтр кусок ветоши, затем открутите стакан 5 фильтра (Рис. 47В). Если в топливе в стакане фильтра будет обнаружено какое-либо количество воды, внешний топливный бак должен быть проверен и промыт.
4. Извлеките фильтрующий элемент 3 и промойте его чистым бензином. Дайте ему просохнуть. Затем осмотрите фильтрующий элемент 3 и уплотнительное кольцо 4, чтобы убедиться, что они находятся в хорошем состоянии (Рис. 47В). Если потребуется, произведите их замену.

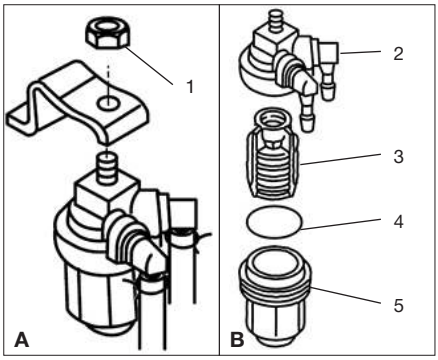


Рис. 47 Обслуживание топливного фильтра

1. Гайка крепления фильтра
2. Корпус топливного фильтра
3. Элемент фильтрующий
4. Кольцо уплотнительное
5. Стакан фильтра

5. Произведите очистку стакана 5 фильтра (Рис. 47В).
6. Произведите очистку корпуса 2 фильтра. При возможности, продуйте каналы сжатым воздухом.

7. Сборку и установку фильтра произведите в обратной последовательности.

ВНИМАНИЕ!

При сборке фильтра убедитесь в том, что уплотнительное кольцо 4 занимает требуемое положение в стакане 5 фильтра. Надежно закрутите стакан фильтра на корпус фильтра.

8. Дайте двигателю поработать, в это время проверьте фильтр и топливопроводы на наличие утечек.

ОБСЛУЖИВАНИЕ ВНЕШНЕГО ТОПЛИВНОГО БАКА

Каждые 100 часов работы или каждые 6 месяцев в зависимости от того, что наступит раньше, необходимо производить очистку топливного бака. Перед этим рекомендуется полностью выработать топливо.

1. Открутите крышку 1 топливного бака и извлеките из горловины бака сетчатый фильтр 2 (Рис. 48).
2. Очистите от грязи и промойте сетчатый фильтр. Осмотрите сетчатый фильтр. При обнаружении повреждений и разрывов фильтр необходимо заменить.
3. Слейте остатки топлива из топливного бака в предназначенную для этого емкость.
4. Промойте внешний топливный бак чистым бензином.
5. Открутите винты 3 крепления топливозаборника и извлеките топливозаборник 4 из бака (Рис. 48).
6. Очистите фильтр (расположенный на конце топливозаборника) в подходящем чистящем растворителе. Дайте фильтру высохнуть.
7. Установите между топливозаборником и топливным баком новую прокладку 5 (Рис. 48).

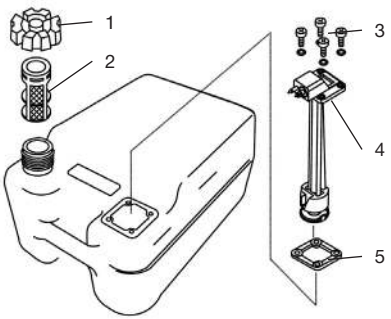


Рис. 48 Фильтр внешнего топливного бака

1. Крышка внешнего топливного бака
2. Фильтр сетчатый
3. Винт крепления топливозаборника
4. Топливозаборник
5. Прокладка

8. Установку фильтра и топливозаборника произведите в обратной последовательности.

РЕГУЛИРОВКА ХОЛОСТОГО ХОДА

Для этой процедуры необходимо использовать диагностический тахометр. Обороты холостого хода могут меняться в зависимости от типа используемого бака и уровня топлива в нем, а также находится ли лодочный мотор в резервуаре или погружен в воду при установке на лодке.

1. Запустите двигатель лодочного мотора и позвольте ему полностью прогреться на холостом ходу, пока он не заработает ровно.
2. Проверьте обороты холостого хода. Обороты холостого хода должны быть: 950-1050 об/мин.

ПРИМЕЧАНИЕ!

Правильно установить холостой ход можно только на прогретом моторе. Данную операцию необходимо выполнять только в авторизованном сервисном центре TOYAMA.

СМАЗКА

Точки смазки лодочного мотора показаны на Рис. 49.

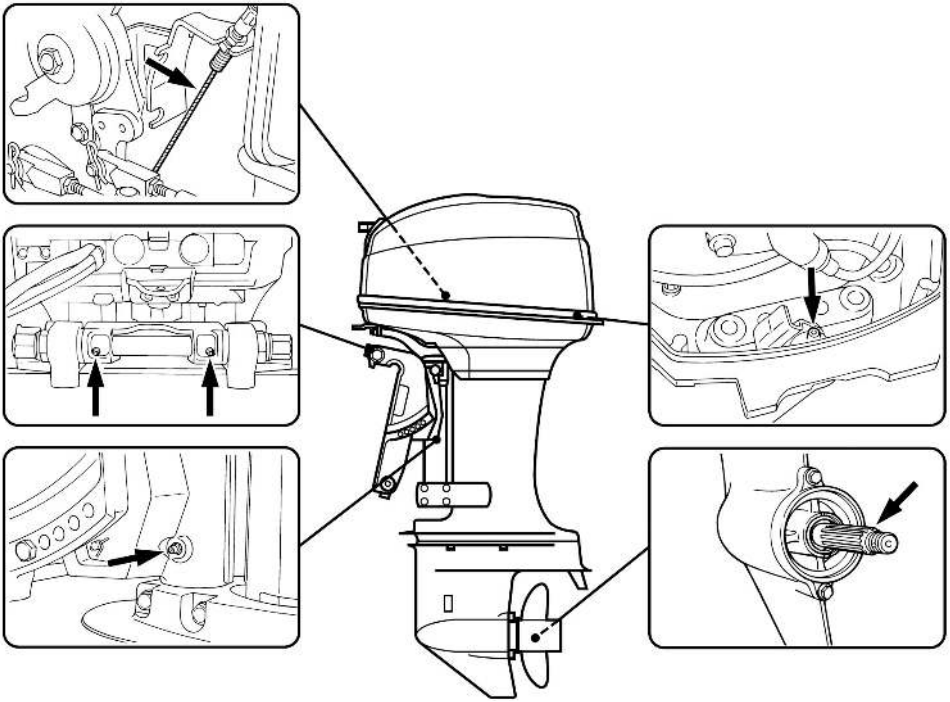


Рис. 49 Точки смазки

С левого нижнего угла и далее по часовой стрелке (Рис. 49):

1. Втулки поворотного кронштейна - смажьте консистентной смазкой через пресс-маслёнки (2 шт.).
2. Зажимные винты кронштейна крепления - смажьте резьбу консистентной смазкой.

   Фиксатор наклона - смажьте консистентной смазкой. Рычаг управления воздушной заслонкой (консистентная смазка).

   Цапфа наклона – с помощью специального шприца смажьте ось консистентной смазкой.
3. Тросы управления дроссельной заслонкой и трос механизма блокировки стартера (консистентная смазка).
4. Рычаг замка кожуха двигателя (консистентная смазка).
5. Вал гребного винта (консистентная смазка).

ПРИМЕЧАНИЕ!

Для смазки лодочного мотора используйте консистентную многоцелевую водостойкую пластичную смазку на основе литиевого комплекса, класс вязкости NLGI 2.

Для смазки тросов управления лодочного мотора используйте консистентную многоцелевую водостойкую пластичную смазку на основе синтетического базового масла и кальциевого мыльного загустителя с противоизносным присадочным комплексом, класс вязкости NLGI 2.

ЗАМЕНА ТРАНСМИССИОННОГО МАСЛА

ВНИМАНИЕ!
Замените трансмиссионное масло после первых 10 часов работы, последующая замена масла через каждые 100 часов работы мотора или 6 месяцев, в зависимости от того, что наступит раньше.

1. Наклоните мотор так, чтобы сливное отверстие было в самом нижнем положении (Рис. 50).
2. Поместите емкость под сливное отверстие.
3. Выкрутите пробку 2 сливного отверстия (Рис. 50).
4. Выкрутите пробку 1 контрольного отверстия (Рис. 50), это позволит маслу быстрее стечь.

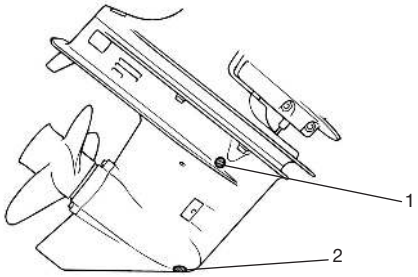


Рис. 50 Пробки сливного и контрольного отверстий

1. Пробка контрольного отверстия
2. Пробка сливного отверстияя

ВНИМАНИЕ!
Осмотрите использованное масло. Если масло имеет молочный оттенок, это означает, что вода попадает в редуктор и может вызвать его разрушение. В этом случае обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

5. После полного слива масла расположите подвесной лодочный мотор строго вертикально.

ПРИМЕЧАНИЕ!
Тип масла, используемого в редукторе - Трансмиссионное гипоидное масло SAE 90.

6. Используя сжимающуюся емкость или устройство, подающее масло под давлением, заправьте масло в редуктор через сливное отверстие.
7. Когда масло начнет выступать из контрольного отверстия, сначала закрутите пробку 2 контрольного отверстия (Рис. 50), затем пробку 1 сливного отверстия (Рис. 50).

ПРОВЕРКА ГРЕБНОГО ВИНТА

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Перед осмотром, снятием или установкой винта, всегда предпринимайте действия, предотвращающие случайный запуск мотора, например, снимайте со свечей зажигания колпачки высоковольтных проводов, а также отсоединяйте чеку безопасности от аварийного выключателя.

1. Проверьте винт на наличие остатков рыбацких сетей.
2. Проверьте состояние шплинта.
3. Проверьте каждую из лопастей винта на предмет повреждений и износа.
4. Проверьте состояние сальника редуктора.

СНЯТИЕ ГРЕБНОГО ВИНТА

ВНИМАНИЕ!
При проворачивании вала гребного винта при включенной передаче двигатель может завестись. Во избежание такого случайного запуска двигателя и возможной серьезной травмы, вызванной ударом вращающегося гребного винта, при обслуживании гребного винта рычаг переключения передач всегда переводите в нейтральное положение, и снимайте колпачки со свеч зажигания.

1. Выпрямите концы шплинта и вытяните шплинт 6 (Рис. 51) с помощью плоскогубцев.
2. Открутите гайку 5 крепления винта и снимите шайбу 4 и втулку 3 (Рис. 51). Чтобы предотвратить вращение гребного винта поместите деревянный брусок между винтом и антикавитационной пластиной (Рис. 52).

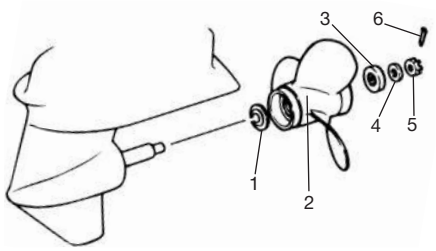


Рис. 51 Снятие гребного винта

1. Шайба упорная 2. Винт гребной 3. Втулка 4. Шайба плоская 5. Гайка 6. Шплинт

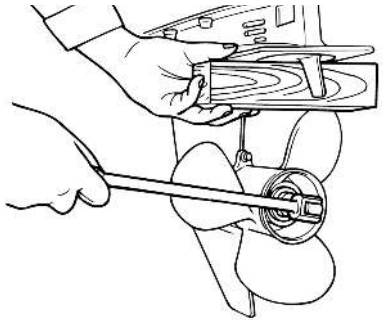


Рис. 52 Фиксация гребного винта с помощью деревянного бруска

3. Сдвиньте и снимите гребной винт 2 (Рис. 51) с вала.

ВНИМАНИЕ!

Если гребной винт заклинил на валу и его нельзя снять обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

4. Снимите с вала упорную шайбу 1 (Рис. 51).

УСТАНОВКА ГРЕБНОГО ВИНТА

1. Нанесите на вал винта консистентную смазку тонким слоем.

ПРИМЕЧАНИЕ!

Для предотвращения корродирования и заедания втулки гребного винта на валу гребного винта, особенно в соленой воде, всегда наносите консистентную смазку на шлицы по всей длине вала гребного винта через рекомендованные интервалы технического обслуживания, а также каждый раз, когда снимается гребной винт.

2. Установите на вал упорную шайбу 1, гребной винт 2, втулку 3 и шайбу 4. Накрутите гайку гребного винта 5 (Рис. 51).
3. Чтобы предотвратить вращение гребного винта поместите деревянный брусок между винтом и антикавитационной пластиной (Рис. 52) и затяните гайку гребного винта.
4. Зафиксируйте гайку гребного винта с помощью шплинта 6 (Рис. 51), концы шплинта разогните.

ПРОВЕРКА И ЗАМЕНА АНТИКОРРОЗИЙНЫХ АНОДОВ

На Вашем лодочном моторе имеются антикоррозийные аноды, прикрепленные к редуктору (Рис. 53). Аноды помогают защитить лодочный мотор от электрохимической коррозии благодаря тому, что коррозии подвергается их металл вместо металла деталей лодочного мотора.

Аноды необходимо периодически проверять и очищать от налета, особенно в соленой воде, которая ускоряет коррозию. Для сохранения коррозионной защиты всегда заменяйте аноды до того, как они полностью коррозируют. Никогда не красьте аноды и не наносите на них защитное покрытие, потому что это снизит их эффективность.

Для замены антикоррозийных анодов обратитесь к дилеру TOYAMA.

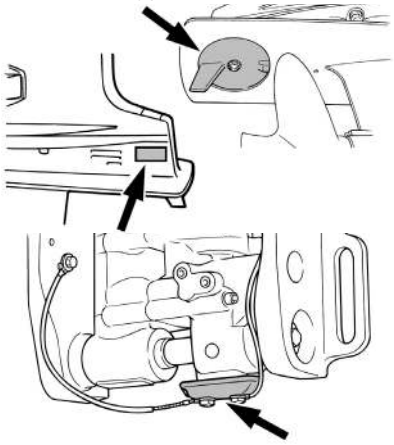


Рис. 53 Расположение антикоррозийных анодов

ПРОВЕРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ПОДЪЕМНИКА

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Не становитесь под дейдвуд лодочного мотора, когда он находится в наклоненном положении, даже при установленном фиксаторе наклона. Случайное падение подвесного лодочного мотора может привести к серьезным травмам. При регулировке и наклоне мотора следите за тем, чтобы рядом с подвесным лодочным мотором не находились люди.

1. Проверьте электрический подъемник и систему наклона на наличие следов утечки масла.
2. Используйте кнопку управления электрическим подъемником, чтобы проверить, что все выключатели функционируют.
3. Поднимите подвесной лодочный мотор вверх и убедитесь в том, что шток 1 гидравлического цилиндра системы наклона выходит полностью (Рис. 54).
4. Убедитесь в том, что на штоке 1 гидравлического цилиндра системы наклона нет следов коррозии и других дефектов (Рис. 54).

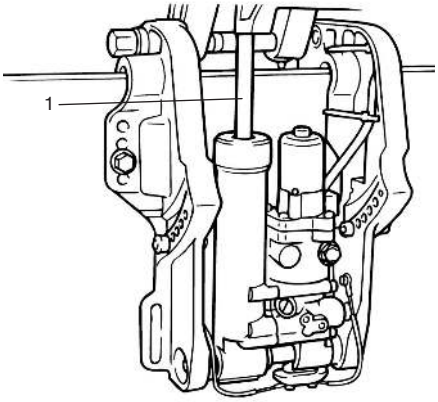


Рис. 54 Проверка системы наклона
1. Шток гидравлического цилиндра системы наклона

9. ХРАНЕНИЕ, ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ, РЕАЛИЗАЦИЯ И УТИЛИЗАЦИЯ

ХРАНЕНИЕ

Назначенный срок хранения 5 лет. По истечении срока хранения устройство направляется в авторизованный сервисный центр для принятия решения об установлении новых сроков хранения и службы, или утилизации.

Устройство следует хранить в сухом, не запыленном помещении.

При хранении должна быть обеспечена защита устройства от атмосферных осадков.

Наличие в воздухе паров кислот, щелочей и других агрессивных примесей не допускается.

Устройство во время хранения должно быть недоступно для детей.

Если предполагается, что устройство не будет эксплуатироваться длительное время, то необходимо выполнить специальные мероприятия по консервации. Проведите техническое обслуживание и консервацию лодочного мотора самостоятельно либо обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA.

ПРИМЕЧАНИЕ!

Все работы по консервации проводятся на холодном двигателе.

1. Перед извлечением лодочного мотора из воды запустите двигатель для того, чтобы выработать остатки топливной смеси в карбюраторе.
2. Снимите со свечей зажигания колпачки высоковольтных проводов. Открутите свечи зажигания и залейте в каждый цилиндр двигателя примерно 5мл чистого моторного масла. Затем закрутите свечи зажигания руками на место, но не устанавливайте на свечи зажигания колпачки высоковольтных проводов. Несколько раз плавно потяните за шнур стартера для того, чтобы масло распределилось по цилиндрам.

3. Затяните свечи зажигания свечным ключом и установите на свечи зажигания колпачки высоковольтных проводов.
4. Очистите корпус мотора от загрязнений, произведите смазку подвесного лодочного мотора в соответствии с разделом СМАЗКА.
5. Накройте устройство плотным материалом, который надежно защитит его от пыли.

ВНИМАНИЕ!
При длительном хранении топливная смесь окисляется, становится неоднородной и непригодной к применению. Гарантия не распространяется на повреждения топливной системы или двигателя, вызванные пренебрежительной подготовкой к хранению.

ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ ПОСЛЕ ХРАНЕНИЯ

Подготовьте устройство к работе в соответствии с разделом ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ.

Для возобновления работы после длительного хранения:

1. Снимите со свечей зажигания колпачки высоковольтных проводов и открутите свечи зажигания.
2. Несколько раз интенсивно дерните за ручку ручного стартера, чтобы удалить лишнее масло из камер сгорания.
3. Обслужите свечи или установите новые свечи зажигания. Закрутите свечи и установите на свечи зажигания колпачки высоковольтных проводов.

Если топливо было слито во время подготовки к хранению, заполните топливный бак свежеприготовленной топливной смесью.

Если Вы храните канистру с бензином для приготовления топливной смеси, убедитесь, что она содержит свежий бензин.

Перед хранением внешнего топливного бака обязательно слейте из него топливо. После этого полотно закрутите крышку топливного бака и воздушный винт на крышке топливного бака.

Храните топливный бак в сухом, хорошо вентилируемом месте, защищенном от прямых солнечных лучей.

ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ

Устройство можно транспортировать любым видом закрытого транспорта в упаковке производителя или без нее с сохранением изделия от механических повреждений, атмосферных осадков, воздействия химически активных веществ. Наличие в воздухе паров кислот, щелочей и других агрессивных примесей не допускается.

Во время погрузочно-разгрузочных работ устройство не должно подвергаться ударам, падениям и воздействию атмосферных осадков.

Условия транспортирования устройства при воздействии климатических факторов:
- температура окружающего воздуха от минус 40 до плюс 40°С;
- относительная влажность воздуха не более 80 % при 20°С.

РЕАЛИЗАЦИЯ

Реализация устройства осуществляется в соответствии с законами государственного регулирования торговой деятельности, правилами реализации товаров в предприятиях, а также иными подзаконными нормативными правовыми актами в стране, где реализуется устройство.

УТИЛИЗАЦИЯ

Срок службы устройства составляет 5 лет при условии выполнения всех требований данного руководства по эксплуатации. По окончании срока службы утилизация устройства должна производиться в соответствии с нормами, действующими в стране, где эксплуатируется устройство.

ПРИМЕЧАНИЕ!
Не выбрасывайте устройство вместе с бытовым мусором. Для утилизации устройства обратитесь в специализированные пункты переработки вторичного сырья.

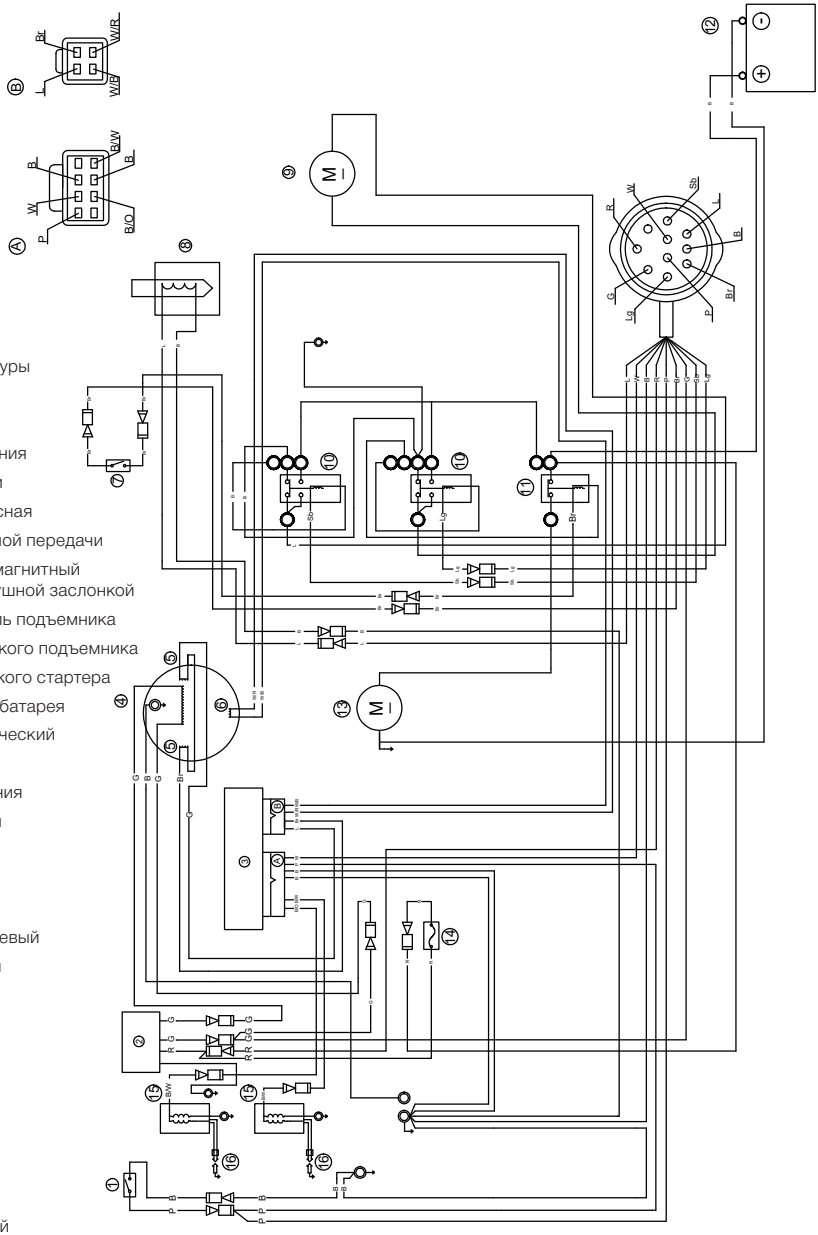
10. ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	МЕТОД УСТРАНЕНИЯ
ДВИГАТЕЛЬ НЕ ЗАПУСКАЕТСЯ	
Чека безопасности не подсоединена	Подсоедините чеку безопасности
Воздушный винт на крышке топливного бака закручен	Выкрутите воздушный винт на 1-2 оборота
Пустой топливный бак, либо недостаточный уровень топлива в баке	Заполните топливный бак
Некачественное топливо	Замените топливо
Засорен топливный фильтр	См. раздел «Техническое обслуживание»
Перелив топлива в двигателе или неправильная процедура запуска	См. раздел «Запуск двигателя»
Загрязнены или неисправны свечи зажигания	См. раздел «Техническое обслуживание»
Запорная игла карбюратора застряла из-за грязного топлива	Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA
Отказ компонента системы зажигания	Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA
Отказ компонента системы зажигания	Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA
ДВИГАТЕЛЬ РАБОТАЕТ С ПЕРЕБОЯМИ	
Топливный шланг пережат или поврежден	Замените топливный шланг
Загрязнены или неисправны свечи зажигания	См. раздел «Техническое обслуживание»
Некачественное топливо	Замените топливо
Карбюратор засорен	Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA
Рычаг управления воздушной заслонкой вытянут	Возвратите рычаг в первоначальное положение
Воздушный винт на крышке топливного бака закручен	Выкрутите воздушный винт на 1-2 оборота
Отказ компонента системы зажигания	Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA

ПОТЕРЯ МОЩНОСТИ	
Повреждение или неправильный размер гребного винта	Замените гребной винт
Водоросли или другой мусор намотаны на гребной винт	Очистите гребной винт
Свеча зажигания загрязнена или неправильный искровой зазор	Осмотрите свечи зажигания. Очистите или замените
Топливо загрязнено или несвежее	Заполните топливный бак чистым топливом
Электропроводка нарушена или нарушен контакт соединений	Проверьте при необходимости исправьте
Вышли из строя части системы зажигания	Обратитесь в авторизованный сервисный центр TOYAMA
Неправильный угол дифферента лодочного мотора	Измените угол дифферента на оптимальный
Неправильная высота установки лодочного мотора	Измените высоту установки на правильную
Лодка перегружена или неправильно распределена нагрузка	Выгрузите лишний груз или равномерно распределите его в лодке
Чрезмерное количество воды в лодке	Откачайте воду
Дно лодки грязное или оно повреждено	Произведите очистку или ремонт лодки
ДВИГАТЕЛЬ ЧРЕЗМЕРНО ВИБРИРУЕТ	
Гребной винт поврежден	Замените винт
Вал винта поврежден	Обратитесь к дилеру TOYAMA
Водоросли или другие инородные тела намотаны на винт	Очистите гребной винт
Ослаблены винты крепления мотора	Затяните винты

11. ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ СХЕМЫ

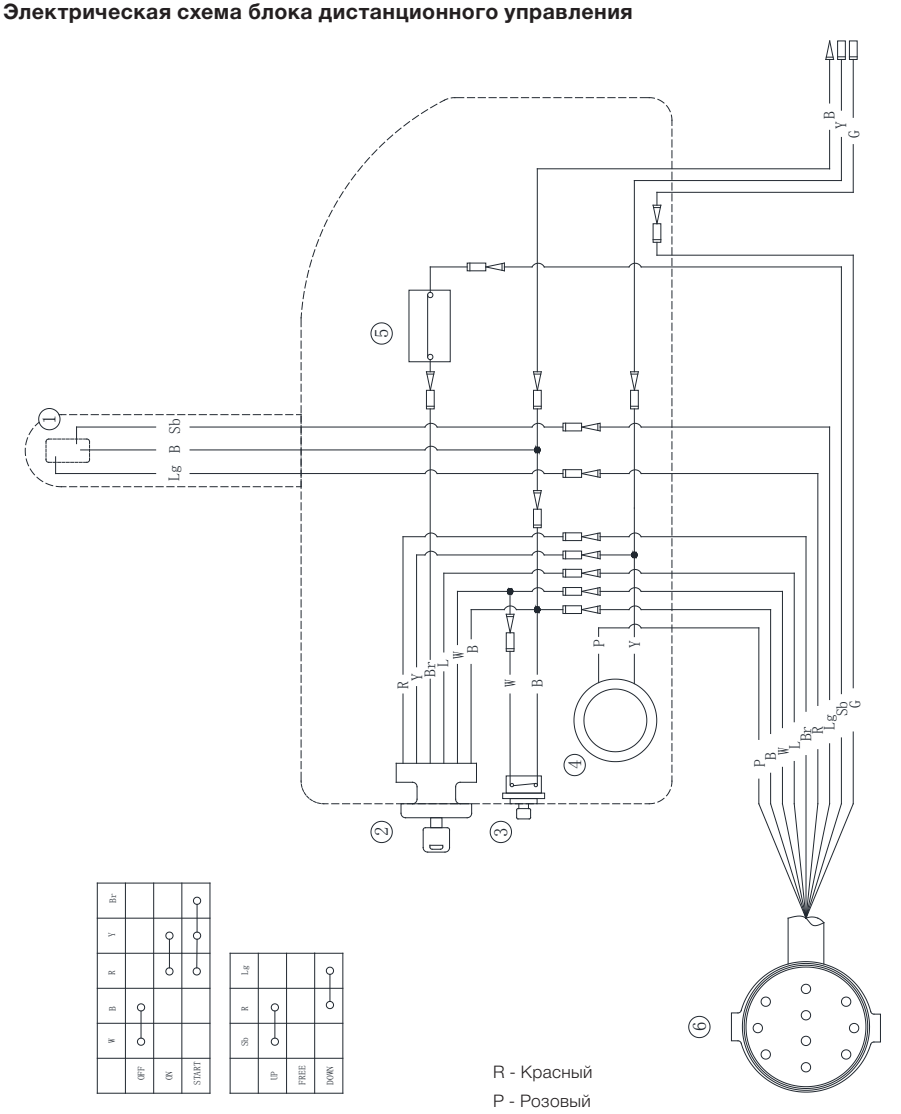
Электрическая схема подвесного лодочного мотора



1. Датчик температуры
2. Выпрямитель
3. Блок CDI
4. Катушка освещения
5. Катушка зарядки
6. Катушка импульсная
7. Датчик включенной передачи
8. Клапан электромагнитный управления воздушной заслонкой
9. Электродвигатель подъемника
10. Реле электрического подъемника
11. Реле электрического стартера
12. Аккумуляторная батарея
13. Стартер электрический
14. Предохранитель
15. Катушка зажигания
16. Свеча зажигания

B - Черный
Br - Коричневый
B/O - Черный/оранжевый
B/W - Черный/белый
G - Зеленый
L - Синий
Lg - Светло-синий
P - Розовый
R - Красный
Sb - Голубой
W - Белый
W/B - Белый/черный
W/R - Белый/красный

Электрическая схема блока дистанционного управления



1. Кнопка управления электроподъемником
2. Замок зажигания
3. Выключатель аварийной остановки
4. Динамик сирены
5. Датчик включенной передачи

R - Красный
P - Розовый
B - Черный
G - Зеленый
W - Белый
Br - Коричневый
Y - Желтый
Lg - Светло-зеленый
Sb - Голубой
L - Синий

12. ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Модель лодочного мотора _____

Серийный номер_____

Дата продажи _____

Наименование и адрес торговой огранизации _____

М.П.

Руководство по эксплуатации на русском языке получил.

С правилами эксплуатации и условиями гарантии ознакомлен, устройство получено мною в полной комплектации.

Претензий к внешнему виду устройства не имею:

_____

ФИО и подпись покупателя

Требуйте правильного заполнения гарантийного талона. Без предъявления данного талона или при его неправильном заполнении, претензии по качеству устройства не принимаются и гарантийный ремонт не производится.
Данный документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагающие соглашения сторон и распространяется на технику TOYAMA.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Данная гарантия распространяется на модельный ряд подвесных лодочных моторов TOYAMA.

Для подвесных лодочных моторов TOYAMA, приобретенных после 01.06.2019г. для личного использования, гарантийный срок составляет 3 года (36 месяцев) со дня продажи в розничной сети.

Гарантийный срок на подвесные лодочные моторы TOYAMA, приобретённые до 01.06.2019 г. для личного использования, составляет 2 года (24 месяца) со дня продажи в розничной сети.

На периферийное оборудование и аксессуары TOYAMA, входящие в комплектацию подвесного лодочного мотора, такие как датчики, топливные баки и шланги, гребные винты, пульты дистанционного управления, тросы, электропроводку вне кожуха двигателя, распространяется гарантия в течение одного года со дня продажи в розничной сети при условии использования подвесного лодочного мотора в личных целях.

На подвесные лодочные моторы TOYAMA, приобретенные для коммерческого использования, гарантийный срок составляет шесть месяцев со дня продажи в розничной сети.

Трёхлетняя гарантия для личного использования распространяется только на следующие узлы:

1. Верхняя часть:
   – двигатель;
   – лепестковый клапан и впускной коллектор;
   – карбюратор в сборе и сопутствующие компоненты;
   – топливный и масляный насосы;
   – система впрыска масла;
   – система зажигания.
2. Подвесная система:
   – система крепления;
   – система наклона и поворота.
3. Нижняя часть:
   – выхлопная система;
   – верхний корпус дейдвуда;
   – корпус редуктора и его составляющие.

Претензии по качеству принимаются только при условии, что обнаруженные недостатки и рекламация заявлены в течение гарантийного срока, установленного на изделие. Для гарантийного обслуживания подвесной лодочный мотор предоставляется в сервисный центр:

– в полной комплектации;
– с остатком топлива в топливном баке не менее 1/3 от общего объёма топливного бака;
– в чистом виде.

При несоблюдении этих требований сервисный центр имеет право отказать Вам в гарантийном обслуживании. В течение гарантийного срока рекомендуется проходить технический осмотр и регулировку подвесного лодочного мотора.

ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ:

– на подвесной лодочный мотор, эксплуатировавшийся с нарушением требований руководства по эксплуатации, в том числе, если использовались не рекомендованные заводом-изготовителем расходные материалы (масла, свечи), и на подвесной лодочный мотор, подвергшийся самостоятельному ремонту или разборке в гарантийный период;

– на подвесной лодочный мотор, имеющий повреждения, дефекты, вызванные внешними механическими, термическими, химическими повреждениями, небрежным уходом, стихийными бедствиями;

– на недостатки, которые вызваны не зависящими от производителя причинами, такими как использование не допустимого государственными стандартами качества топлива, использования масла и смеси ненадлежащего качества;

– на подвесной лодочный мотор, имеющий повреждения, вызванные попаданием внутрь посторонних предметов, жидкостей, а также засором вентиляционных отверстий, топливных и масляных каналов;

– на повреждения подвесного лодочного мотора, возникшие вследствие эксплуатации с не устранёнными неисправностями и/или возникшие вследствие технического обслуживания, ремонта или конструктивных изменений лицами или организациями, не имеющими соответствующих полномочий;

– если удален, неразборчив или изменен серийный номер подвесного лодочного мотора;

– на периодическое обслуживание (регулировка, чистка, замена фильтров и т.п.);

– на детали, узлы и расходные материалы: свечи зажигания, фильтры, ремни, детали стартерной группы, а также детали, срок службы которых зависит от регулярного технического обслуживания лодочного мотора TOYAMA.

ИМПОРТЕР:
ООО «Ладога»
Адрес: 194292, г. Санкт-Петербург,
ул. Домостроительная, д. 14,
литер А, пом. 428

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ:
SUZHOU PARSUN POWER MACHINE CO., LTD
АДРЕС: Китай No.567 Liang gang Rd, Xushuguan Development Zone, Suzhou, Jiangsu, China 21551

Tel: +862583690936

ОТМЕТКИ СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА

ПРЕДПРОДАЖНАЯ ПОДГОТОВКА

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

10 ЧАСОВ ИЛИ 1 МЕСЯЦ

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

50 ЧАСОВ ИЛИ 3 МЕСЯЦА

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

100 ЧАСОВ ИЛИ 6 МЕСЯЦЕВ

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

200 ЧАСОВ ИЛИ 12 МЕСЯЦЕВ

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

300 ЧАСОВ ИЛИ 18 МЕСЯЦЕВ

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

400 ЧАСОВ ИЛИ 24 МЕСЯЦА

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

500 ЧАСОВ ИЛИ 30 МЕСЯЦЕВ

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

600 ЧАСОВ ИЛИ 36 МЕСЯЦЕВ

Дата_____/_____/_____ Всего моточасов _____

Наименование и адрес сервисного центра_____

_____

Подпись_____ М.П.

Адреса сервисных центров в Вашем регионе вы можете найти на сайте
WWW.TOYAMA-MARINE.RU

ДЛЯ ЗАМЕТОК